

POGODA
Dziś słonecznie, temperatura około 64 stopnie (18 C), wiatry zachodnie i północno-zachodnie, 10-15 mil na godzinę. W nocy temperatura 42 stopnie.
Jutro słonecznie, temperatura około 65 stopni,
Wschód 6:59, zachód 6:15.

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA

Published Since 1908
AN AMERICAN DAILY IN THE POLISH LANGUAGE — MEMBER OF UNITED PRESS INTERNATIONAL

KALENDARZYK
Dziś jest czwartek, 12 października — Maksymiliana.
Jutro piątek, 13 października — Edwarda, Teofila, M.B. z Fatimy.
Pojutrze sobota, 14 października — Kaliksta.

No. 213 Rok (Vol.) LXX

CHICAGO, ILL., Czwartek, 12 Października (October 12), 1978

Telephone BRunswick 8-8700 25c

SESJA KONGRESU DOBIEGA KOŃCA

Protest Krakowskich Studentów

Sekr. Vance Odwiedził Króla Khalida

Cleveland (UPI) — Sekretarz Stanu Cyrus Vance złożył "kurtuazyjną" wizytę królowi Arabii Saudyjskiej Khalidowi, który obecnie przebywa w szpitalu po przejściu operacji na serce w ub. tygodniu. Vance rozmawiał z arabskim monarchą przez 55 minut i — jak twierdzi — nie poruszono w ogóle zagadnienia konferencji w Camp David. W sprawie zawartych porozumień pomiędzy egipskim prezydentem Anwarem Sadatem i izraelskim premierem Menachem Beginem, Arabia Saudyjska zajmuje stanowisko neutralne. Vance oświadczył jednak, iż poprosił Khalida o pomoc w utrzymaniu zawieszenia broni i normalizacji sytuacji w Libanie.

Wojska Arabii Saudyjskiej wchodziły w skład rozejmowych formacji, rekrutujących się z krajów arabskich, które znajdują się w Libanie. Saudyjscy wspierają również finansowo wiele poczyną politycznych i gospodarczych innych rządów arabskich.

Vance przekazał również życzenia od prezydenta Cartera szybkiego powrotu do zdrowia saudyjskiemu królowi. Lekarze specjaliści podają w oficjalnym biuletynie, iż stan pacjenta po operacji "jest zadowalający".

Smith Chce Spotkania z Kissingerem

Washington (UPI) — Zawiedziony premier Rodezji Ian Smith próbuje spotkać się z byłym sekretarzem stanu Henry Kissingerem aby uzyskać większe poparcie Stanów Zjednoczonych dla swoich reform. Rzecznik Kissingera oświadczył, iż będzie to kurtuazyjna i krótka wizyta.

Smith, który bezskutecznie zabiegał o audiencję w Białym Domu utrzymuje, że w 1976 roku rząd USA zobowiązał się znieść wszelkie sankcje ekonomiczne przeciwko Rodezji, jeżeli rząd Smitha przyjmie za punkt wyjściowy emancypację murzyńskich wyborców. Z chwilą kiedy powstał rodezyjski rząd tymczasowy, w którym udział biorą murzyńscy obywatele, Smith uznał, że Stany Zjednoczone, Wlk. Brytanii i inne kraje zachodnie powinny zakończyć bojkot Rodezji.

Departament Stanu podkreśla, że w skład tymczasowego rządu nie wchodzi agresywna grupa nacjonalistów, która prowadzi teraz zbrojną walkę z władzami Rodezji. Rzecznik dodał, że z formalnego i legalnego punktu widzenia, rząd amerykański postępuje zgodnie z wszelkimi umowami. Z moralnego punktu widzenia winny jednak zająć zmiany w stanowisku amerykańskim ponieważ głębokie zmiany polityczne i społeczne zaszły w Rodezji.

Przemawiając do zgromadzenia Klubu Prasowego, Smith podkreślił, że został ciepło przyjęty na Kapitolu i wydaje mu się, że niektórzy ustawodawcy lepiej zrozumieli obecną sytuację w jego kraju.

Cyklon "Nina"

Manila (UPI) — Tropikalny cyklon "Nina" uderzył w wyspy filipińskie, a w szczególności na wyspę Luzon, z siłą wiatru dochodzącą do 68 mil na godzinę. Setki domów zostało zniszczonych, podmyte są drogi i tory kolejowe, zalane pola uprawne, przerwane linie elektryczne. Około 100,000 ludzi straciło dach nad głową.

Skierowany Do Narodów Zjednoczonych

Szczegóły Obławy i Aresztowań w Karkonoszach

London (DP) — W Krakowie Komitet Studenckiej Solidarności wysłał do ONZ w Nowym Jorku protest przeciwko wzmocnionym systematycznym represjom milicji i bezpieki przeciw wolnościowym studentom.

Depesza protestacyjna Krakowskiego Komitetu Studenckiej Solidarności została skierowana na adres sekretarza generalnego ONZ Kurta Waldheima w Nowym Jorku i do szefów delegacji 5 państw będących stałymi członkami Rady Bezpieczeństwa. Jednocześnie kopię protestu wysłano do reżymowej Rady Państwa i do londyńskiej centrali organizacji Amnesty International. Protest wylicza nazwiska 18 aktywistów studenckiego Komitetu Solidarności w Krakowie, których milicja przetrzymywała ostatnio po 48 godzin w aresztach, niektórych wiele razy. Akcja represyjna bezpieki była skierowana przeciwko kolportowaniu ulotek domagających się przestrzegania praw o wolności sumienia studentów i domagających się zaniechania przymusu studiowania na uczelniach wyższych teorii i ideologii marksistowskiej.

Według otrzymanych w Wiedniu informacji z Pragi Ruch "Karty 77" jest zdecydowany współpracować w dalszym ciągu z polskimi wolnościowcami, w szczególności z KSS-KOR, mimo zakrojonej na szeroką skalę akcji czechosłowackiej bez-

(ciąg dalszy na str. 8-je)

Czwarty Dzień Kruczego Rozejmu

Bejrut. (UPI) — Kruchy rozejm w Bejrucie trwa już czwarty dzień. Umilkły wprawdzie działa, moździerze i wyrzutnie rakietowe Syryjczyków i walczących z nimi formacji prawicy libańskiej, ale trwa nieustanny pojedynk ukrytych strzelców.

Mimo tej strzelaniny, zniszczone w poważnym stopniu miasto powoli powraca do względnie normalnego życia. Przybývają transporty żywnościowe i ekipy samarytańskie.

Wczoraj przybył z Tuluzi samolot lotnictwa francuskiego, który przywiózł chirurgiczne wyposażenie szpitala polowego, chirurgów, placzną krwi, różnego rodzaju medykamenty i namioty.

W krzyżowy ogień ukrytych strzelców dostał się samochód Agi Khana, specjalnego emisariusza Narodów Zjednoczonych, który jednak z opóźnieniem wyszedł bez szwanku.

Libański prezydent Elias Sarkis, który w Arabii Saudyjskiej, Kuwejcie, Zjednoczonych Emiratach Arabskich, Qatrze i Jordani zabił o pomoc materialną i poparcie dyplomatyczne dla swego kraju, dziś udał się na drugie już w tym tygodniu — spotkanie z syryjskim prezydentem Hafezem Assadem w nadziei, że kruchy rozejm będzie można zamienić na trwały pokój.

Zaprzysiężenie

Pretoria. (UPI) — John Vorster, który we wrześniu zrezygnował ze stanowiska premiera "ze względów zdrowotnych", zaprzysiężony został jako czwarty prezydent Republiki Afryki Południowej.



Wilno — Kościół Św. Anny

Łagodniejsze Stanowisko Strajkujących

Cleveland (UPI) — Strajkujący tutaj od 5 tygodni nauczyciele po raz drugi rozważają ofertę podwyżki płac o 8%. Personel szkolny pracuje od 2 lat wg. tych samych stawek płac. Prezes związku zawodowego 10,000 nauczycieli wyraził przekonanie, że tym razem propozycja zostanie przyjęta. Tydzień temu została ona odrzucona przytłaczającą większością głosów. 101,000 uczniów nie może uczęszczać na lekcje od 7 września. Legislatura stanu Ohio zapewniła niedawno władze szkolne w Cleveland, że otrzymają odpowiednie fundusze na przyznanie natychmiast 8-procentowej podwyżki płac nauczycielom.

W Memphis, Tenn., tymczasem władze szkolne udały się do sądu żeby zmusić nauczycieli do zakończenia strajku. W strajku bierze udział przeszło 60 tys. nauczycieli.

Kwiaty Od Polaków Dla Wyrzniętów

Kopenhaga (CT) — Fizyk atomowy Sergiej Polikanow, którego władze sowieckie ukarały banicją za działalność wolnościową, w drodze do Stanów Zjednoczonych przybył wraz z żoną Aleksandrą i 18-letnią córką Katią do Kopenhagi.

Wychodzących z samolotu Aeroflotu wyrzniętów powitała kwiatami grupa ich polskich przyjaciół, co sprawiło, że pani Polikanow rozplakała się. Polikanow, który niósł domowego wyrobu klatkę z psem-bokserem, powiedział że dokonane przez KGB aresztowania w czasie minionego "straszego lata" świadczą, że tajna policja poniosła klęskę, nie wstrzymała akcji wolnościowców i jeszcze bardziej ich zjednoczyła.

Kryzys Rządowy

Bruksela (UPI) — Premier koalicyjnego rządu belgijskiego Leo Tindemans podał do wiadomości, że złożył na ręce króla Baldwina rezygnację swego gabinetu. Nastąpiło to po rozłamie wśród partii koalicyjnych, wywołanym różnicą w ocenie proponowanych reform rządowych, dotyczących poszerzenia autonomii dwóch różnorodnych grup: mówiących językiem francuskim Wallonów na południu kraju i Flamandów na północy, posługujących się językiem holenderskim.

"Skylab" Pod Ścisłą Obserwacją

Houston. (UPI) — Naukowcy ze stacji kontrolnej NASA ogłosili, iż poruszający się po orbicie wokółziemskiej "Skylab" będzie od teraz pod stałą obserwacją przez 24 godz. na dobę. W tym celu, do akcji włączono także stację kontrolną w Santiago, Chile, która po pewnych modyfikacjach została przystosowana do nowego zadania; chilijska stacja zwykle kontroluje kilka innych wehikułów, znajdujących się obecnie w przestrzeni.

Orbita laboratorium znajduje się w odległości 240 mil od powierzchni Ziemi. Naukowcy twierdzą, iż udało im się skorygować profil lotu "Skylabu" i przez to zmniejszyć opór atmosfery kosmicznej. Opór przyczynia się do wytracania szybkości wehikułu i schodzenia na niższą orbitę. W konsekwencji, wejście pojazdu w gęstą atmosferę Ziemi spowodowałoby całkowite jego spalanie.

Według planów perspektywicznych, laboratorium zostanie wyrzucone na wyższą orbitę w przyszłym roku lub w r. 1980. Do tego celu użyty zostanie wahadłowiec przestrzenny, zw. inaczej promem kosmicznym.

"Skylab", który został wysłany w maju 1973 roku ma być wykorzystany przez NASA do dalszych misji badawczych przestrzeni kosmicznej.

Moralno-Polityczne Poparcie Francji

Paryż (UPI) — Delegaci egipscy, którzy w drodze do Washingtonu zatrzymali się w Paryżu, oświadczyli, że otrzymali od Francji "moralne i polityczne" poparcie dla wiezionych na konferencję pokojową propozycji.

Rozmowy, jakie delegacja egipska przeprowadziła w Paryżu, dotyczyły głównie sytuacji w Libanie i zbrojeń egipskich.

Formułą obowiązującą delegację w czasie rokowań jest zapewnienie prezydenta Sadata, że "wszystko może być negocjowane, z wyjątkiem zagadnień dotyczących egipskich terytoriów i egipskiej suwerenności."

Strajki i Straty

Roanoke, Va. (UPI) — W przeciągu 6 tygodni trwania strajku urzędników firmy kolejowej Norfolk & Western, firma poniosła straty równe 95% dochodów w normalnych warunkach. Strajk zakończono 28 września.

Nagroda Nobla w Medycynie

Sztokholm. (UPI) — Instytut Karoliński w Szwecji ogłosił, że tegoroczną Nagrodę Nobla w medycynie otrzymał dr Werner Arber ze Szwajcarii i dwaj uczeni amerykańscy dr Daniel Nathans i dr Hamilton Smith z Uniwersytetu John Hopkinsa w Baltimore.

Instytut podsumował zasługi nagrodzonych w dziedzinie odkrycia i genetycznego zastosowania "ograniczonych enzymów", co ma "ogromne znaczenie dla genetyki", ponieważ "staje się nowym instrumentem, umożliwiającym dokonanie chemicznej analizy i zbadanie mechanizmu działalności genów". W praktyce, odkrycie nagrodzonych pozwoli identyfikować "chemiczne pomyłki" genów w organizmie człowieka, które prowadzą do licznych schorzeń, umożliwi ustalanie przyczyn, które wywołują defekty płodu nieurodzonego i znajdzie praktyczne zastosowanie przy zapładnianiu laboratoryjnym "w próbówce", a także w zapobieganiu i leczeniu wszelkiego rodzaju zniekształceń, chorób dziedzicznych i raka.

Narodowość Nie Będzie Grała Roli

Watykan (UPI) — W atmosferze napięcia przed Konklawę rodzi się w Watykanie różnego rodzaju spekulacje i opinie. Najważniejszą wydaje się być opinia, że wkrótce narodowość papieża nie będzie grała roli.

"Sklonny jestem sądzić, że nastąpi zwrot ku kandydaturze nie Włocha. Nie widzę powodów, dla których nie Włoch miałby zostać wybrany" — powiedział John kardynał Carberry z St. Louis, który dodał jednak, że "czas jeszcze do takiej zmiany nie dojrzał."

Wśród kardynałów nie włoskiego pochodzenia, znających mechanizm Kurii, wymienia się Franjo kardynała Sepera z Jugosławii, Jamesa kardynała Knoxa z Australii i Amerykanina Johna kardynała Wrighta.

Niektórzy obserwatorzy przygotowali watykańskich są zdania, że w czasie Konklawy może być brana pod uwagę kandydatura zakonnika ze zgromadzenia, ślubującego ubóstwo i posłuszeństwo.

Wśród wysokich dygnitarzy Kościoła jest 17 duchownych zakonnych, m. in. arcybiskup Westminsteru Basil Hume, który jest Benedyktynem, kardynałowie brazylijscy Aloisio Lorscheider i Paul Evarist Arns, którzy są Franciszkanami, Juan kardynał Landazuri z Peru — również Franciszkanin, włoski kardynał Luigi Ciappi — Dominikanin i arcybiskup Turynu Anastasio Ballestrero — Karmelita Bosy.

Tymczasem tradycjonalisci spod znaku zbuntowanego arcybiskupa francuskiego Marcela Lefebvre rozplakowali na murach Rzymu pomarańczowe plakaty z hasłem "Papież który jest papieżem."

"Musimy uwzględnić gwałtowny zgon papieża Jana Pawła I. Jego śmierć nie wskazuje, aby Bóg ratyfikował wybór dokonany na Konklawie" — głoszą napisy na plakatach. Tradycjonalisci protestują także przeciwko odebraniu prawa do głosowania kardynałom, którzy przekroczyli 80 lat życia.

Bobby Vinton, PhD

Pittsburgh, Pa. (CST) — Popularny piosenkarz polskiego pochodzenia Bobby Vinton został ostatnio uhonorowany przez Duquesne University (swoją alma-mater), otrzymując tytuł i dyplom doktora muzyki z okazji obchodów 100-lecia istnienia uczelni. Vinton ukończył tam studia w 1956 roku.

Nadal Brak Kluczowych Decyzji Ustawodawców

Carter Konferuje z Przyjaciółmi Partii i Członkami Swego Gabinetu

Washington. (UPI) — Już tylko 3 dni pozostały do zakończenia sesji 95-go Kongresu i w dalszym ciągu szereg kluczowych propozycji czeka na ostateczne rozstrzygnięcie przez ustawodawców. Prezydent Carter przesłał na Kapitol sugerowany plan energetyczny 18 miesięcy temu i jak dotąd Senat rozpatrzył tylko 4 części programu zawierającego 5 głównych pozycji.

Końcowe decyzji oczekują również ulgi podatkowe — przyjęte w obu izbach, lecz w odrębnych wersjach. Nic nie zdołano uczynić w Senacie w kwestii wniosku Humphrey'a-Hawkinsa o pełnym zatrudnieniu. Ponadto na agendzie znajduje się z tuzin pomniejszych rangą wniosków.

W Izbie Niższej planuje się masowe głosowanie nad zatwierdzonymi wnioskami przesłanymi z Senatu. Prezydent Carter tymczasem wyzywa do siebie do Białego Domu przywódców Partii Demokratycznej, przewodniczących najważniejszych komitetów i członków swego gabinetu, starając się forsować niektóre propozycje oraz szukać kompromisowego roz-

(ciąg dalszy na str. 8-je)

Idi Amin Grozi USA

Nairobi (UPI). — Idi Amin, nieobliczalny prezydent Ugandy, zagroził Stanom Zjednoczonym, że podejmie "bardzo drastyczne" kroki w stosunku do 300 Amerykanów mieszkających w tym kraju, w odwet za ustanowione embargo.

Radio Kampala, które przekazało tę pogrozkę, nie ujawniło jakie to kroki kacyk ugandyjski ma na myśli.

Ustawa, ustanawiająca embargo, została podpisana w tym tygodniu przez Prezydenta Cartera. Zabrania ona importowania produktów ugandyjskich i wysyłania do Ugandy produktów amerykańskich. Zakaz dotyczy głównie importu kawy ugandyjskiej, który zamykał się kwotą 250 milionów dolarów rocznie.

Amin, który jest samozwańcym "marszałkiem polnym" i który nazywa siebie "zdobycą imperium brytyjskiego", już w zeszłym roku szantażował Stany Zjednoczone, gdy spędził wszystkich obywateli amerykańskich, zamieszkałych w Ugandzie i wystąpił z różnymi pogrozkami pod ich adresem. Zmienił ton po otrzymaniu ostrej repromendy z Washingtonu.

Obywatele amerykańscy w Ugandzie to głównie misjonarze oraz inżynierowie i technicy, których do tego kraju ściągnęły lukratywne propozycje zarobkowe.

Lillian Carter Odwiedzi Egipt

Warwick, R.I. (UPI) — Mrs. Lillian Carter zapowiedziała, iż w lutym przyszłego roku uda się z wizytą do Egiptu na zaproszenie prezydenta Anwara Sadata. Odbывая ostatnio podróż po 3 stanach (Connecticut, Massachusetts i Rhode Island) gdzie brała udział w kampanii na rzecz kandydujących demokratów, Mrs. Carter dodała, iż syn — Prezydent USA — jeszcze nie wie o jej planach. Mrs. Carter otrzymała list napisany własnoręcznie przez Sadata. Egipskiego prezydenta nazwała "najodważniejszym człowiekiem na świecie" z uwagi na jego pokojową inicjatywę i podróż do Izraela.

Wystawa Kopernikowska w Planetarium Adlera

Otwarcie w Sobotę, 14 b.m. o Godz. 12 w Południe

W związku z przypadającą 14 października piątą rocznicą odsłonięcia pomnika Mikołaja Kopernika przed Planetarium Adlera, Komitet Budowy Pomnika, współdziałając z Polskim Klubem Numizmatycznym, organizuje wystawę kopernikowską. Otwarcie wystawy w Planetarium odbędzie się w tę sobotę, 14 b.m., punktualnie o godz. 12 w południe. W tym samym dniu o godz. 1 po południu odbędzie się ceremonia złożenia wieńca pod Pomnikiem.

Wystawa składa się z dwóch zasadniczych części: części numizmatycznej i filatelistycznej. Część numizmatyczna wystawy przygotowana została przez Polish-American Numisma-

tic Association pod przewodn. prezesa organizacji, Artura Z. Narquarta. Obejmuje ona w większości współczesne monety i medale polskie, wydane ku czci naszego wielkiego astronoma Mikołaja Kopernika w Polsce i zagranicą.

Na uwagę zasługują także historyczne monety polskie z okresu jagiellońskiego z półgroszami Kazimierza Jagiellończyka (1447-1492), Jana Olbrachta (1492-1501) i Aleksandra I (1501-1506) oraz półgroszem i groszem Zygmunta I Starego (1506-1548).

Organizatorzy gorąco zachęcają całą Polonię do licznego udziału w ceremonii otwarcia wystawy.

Co Słyszą Wśród Podhalan

Apel

Jak już informowaliśmy — Związek Podhalan został zaproszony na Międzynarodową Wystawę, która odbędzie się 4 i 5 listopada na Navy Pier. Jest to już 19 z kolei wystawy organizowana przez miasto Chicago. Biorą w niej udział organizacje charytatywne z około 40 różnych grup etnicznych. Wystawa podzielona jest na trzy działy: wystawowo-kulturalny, handlowy i spożywczy.

Podhalanie muszą zaprezentować się w tej międzynarodowej mozaice odpowiednio i efektywnie.

Apelujemy do wszystkich o dwie rzeczy: o zgłaszanie się góralskich artystów do demonstrowania na wystawie swoich zdolności oraz o przekazywanie różnorodnych wyrobów podhalańskich na stoisko handlowe. Rzeczy te będą przyjmowane przez specjalny komitet po uzgodnieniu wcześniej warunków przyjęcia.

Z przyjemnością donosimy, że wielu Podhalan odpowiedziało już na nasz poprzedni apel i zgłosiło się do udziału.

Plenarne Zebranie Kom. Skarbu Nar. RP

Sekretariat Kom. Skarbu Nar. RP na stan Illinois w Chicago podaje do wiadomości, iż regularne miesięczne zebranie odbędzie się 13 października, o 7:30 wiecz., w domu Pl. 90 SWAP, 6005 W. Irving Pk.

Ważnym punktem zebrania będzie sprawa "Testimonial Dinner" dla kongresmana F. Annunzio, który na tej imprezie w dniu 22 października dekorowany będzie Krzyżem Oficerskim Orderu Polonia Restituta, przyznany mu przez Rząd RP na Uchodźstwie za zasługi dla Polonii Amer., a nade wszystko dla Wet. PSZ.

Przed zebraniem sekr. fin. inkasuje wszelkie wpłaty na Skarb Narodowy. Liczny udział w powyższym zebraniu, jak również na bankiecie bardzo pożądanym. — K. Sztarnal, sekr. wyk. Komitetu.

MIRROS

STAROKRAJSKA prawdziwa maść ZYWOKOSTOWA Nr. 2. \$2.95, silnie rozgrzewająca, doskonała na przeziębienie, na bóle masykularne, reumatyczne i artretyczne. Nr. 1, \$2.95 doskonała na zwichnięcia, złamania, złuszczenia, opuchnięcia, podrażnienia skórne i zia cę. Do nabycia w polskich aptekach. Wysyłamy przez pocztę opłacone czekiem, money order. Dodajcie 80 centów za jeden stórk, po 10 centów za każdy następny. Na C.O.D. i do Kanady zamówień nie przyjmujemy.

MIRROS MEDICINE CO.
1931 N. Keystone
Chicago, Ill. 60639

KOUBA'S

Domowej Roboty "Hickory" wędzona

KIELBASA

5715 W. Cermak Rd., Cicero

(dawniej Emilly's Foods of 26th Street, Chicago)

863-2523

"Where Quality Makes a Difference"

SLIZ'S POLSKI SKLEP DELICATESSEN

Poleca Wysokiej Jakości Własnego Wyrobu
• POLSKA KIELBASA i INNE WEDLINY •
Wileki Wybór Różnego Rodzaju Smakolików

3116 W. 43rd STREET

Telefon LAfayette 3-9533

tut przy rogu
ARCHER

Ze Sceny i Estrady

Mini-Recenzja Mini-Operetki

Bardzo dziwnymi drogami chadza czasami miłość. Nieprzewidywalni zarówno dla tych, którzy mają szczęście jej zakosztować, jak i — jeszcze bardziej dziwnymi — dla tych, którzy patrzą na nią z uboższymi. Czasami sprawa figle, stwarza sytuacje nieprzewidywalne i zaskakujące, to jak się zdarza w najnowszej mini-operetce Ref-Rena pt. "Krysia Moskwićzanka."

Określenie mini-operetka jest chyba najbardziej trafną definicją. Operetka w sensie klasycznym, musical, czy komedia muzyczna i wszystkie inne, podobne pojęcia, nie mieściłyby się w tych ramach.

Ref-Ren, tak jak to często czyni, sięgnął do wzorów autentycznych, zaczerpniętych z życia, najbardziej aktualnych, i choć motyw jest ogólnie znany, został przez autora tak nagięty w "Krysi Moskwićzance," iż chwilami ma się wrażenie, że rzeczywistość miała właśnie takie podłoże, jak w utworze Ref-Rena (interpretacja motywu zamąjdziojścia atrakcyjnej multimilionerki — staje się jakby rozwiązaniem tej zagadki).

Mini-operetka obfituje w wiele przebiegłych sytuacji, z których za najbardziej komiczną uważać można scenę obrazującą rozmowę pomiędzy milionerką a sowieckim attache handlowym. Christine (tj. multimilionerka) nawiedzona przez kaprys, a nieświadoma trudności gospodarczych, jakie istnieją w ojczyźnie Siergieja (attache handlowego), zwraca się doń z propozycją handlową nabycia 100 tysięcy ton zboża (którego — jak wiadomo — w Rosji niestety brakuje). Sytuację ratuje dopiero amerykański radca handlowy.

Spośród 5-osobowej obsady na czoło wybijała się Nina Oleńska, w pomysłowej i przekonująco zarysowanej interpretacji Madame Anastazji,

Posiedzenie Oddziału Białej Orzeł Ligi Morskiej

Posiedzenie Oddziału Białej Orzeł Ligi Morskiej odbędzie się w piątek, 13 października, w sali Leszczyńskiej, 2532 W. Fullerton, o godz. 7 wiecz. Zarząd prosi o liczne przybycie z uwagi na ważne sprawy do załatwienia. — S. Matlakowski, prez.; L. Lotkowska, sekr.

Posiedzenie Klubu Im. Gen. Sikorskiego

Posiedzenie Klubu im. Gen. Sikorskiego odbędzie się w niedzielę, 15 października o 1:30, 1805 W. Division. Z uwagi na ważne sprawy do załatwienia, prosimy wszystkich o przybycie. Odbędzie się losowanie książeczek. — M. Milas, prez.; S. Kendzior, sekr. prot.

Uwaga Imigranci z Polski

Ostatnio coraz częściej zdarza się, że nowoprzybyli imigranci z Polski są niewłaściwie informowani o procedurze otrzymania prawa stałego pobytu lub obywatelstwa USA.

Nowoprzybyli Polacy są też często wykorzystywani przez nieuczciwych doradców w ich staraniach o imigracyjnych.

Dlatego też Polski Ośrodek Informacyjny przy Związku Narodowym Polskim zwrócił się do Dyrektora U.S. Immigration and Naturalization Office w Chicago o wydelegowanie swojego przedstawiciela do naszego biura, aby wytłumaczył zainteresowanym w sposób przystępny obecne przepisy imigracyjne, kto ma możliwość otrzymania prawa stałego pobytu w Stanach Zjednoczonych oraz tzw. "zielonej karty".

Inspektor Amerykańskiego Urzędu Imigracyjnego będzie urzędował osobnie w biurze Polskiego Ośrodka Informacyjnego, w czwartek, 19 października od 10 rano do 2 po poł.

Przy udziale polskiego tłumacza będzie odpowiadał na pytania zainteresowanych we wszelkich sprawach imigracyjnych oraz obywatelstwa USA. Inspektor poinformuje też kogo przysługuje prawo ubiegania się o stały pobyt w Stanach Zjednoczonych.

Polski Ośrodek Informacyjny przy ZNP mieści się pod adresem: 1200 N. Ashland, w budynku bankowym, pokój 430 (windą na 4 piętro). Data: czwartek, 19 października. — Kierownik biura Juliusz Boyan.

białej rosyjskiej emigrantki. Zygmun Kossakowski, jak z każdej prawie roli, nie tylko wyszedł obronną ręką, ale zaprezentował ucieleśnienie postaci amerykańskiego radcy handlowego w sposób zabawny, pełen ciepła wewnętrznego i komizmu.

Weronika Bell-Ignatowicz, przekonała widzów o tym, iż o wiele lepiej prezentuje się na scenie jako brunetka (peruka). Odtwórczyni roli tytułowej, aktorsko bardziej niż poprawna, w partiach wokalnych przekonywała o tym, iż ząb czasu nie zawsze musi działać w sposób niszczący na talent i urodę.

Julita Mroczkowska starała się umiejętnie łączyć wymogi nałożone jej przez odtwarzaną rolę — w wrodzonym powabem, cechą, która w wypadku scenicznego uosobienia sekretarki — Claudii, okazała się bardzo pomocna.

Ref-Ren, portretując sowieckiego attache handlowego pokazuje go w krzywym zwierciadle satyry, wskutek czego uzyskaliśmy sylwetkę sceniczną nieco przerysowaną, raczej archaiczną i — choć momentami śmieszna — przypominającą bardziej sowieckich dyplomatów sprzed lat co najmniej 40. Przypuszczam bowiem, że tak jednak nie prezentują się dziś, a wszak chodzi tu o fabułę aktualną.

Jerzy Olejnik z powodzeniem starał się — w miarę swych możliwości — zastąpić większy zespół muzyczny.

Ref-Ren powtarza "Krysi Moskwićzankę" dwa razy w ciągu najbliższego weekendu. Sądzę, że warto przeżyć teatr polonijny i wybrać się na Trójkę w sobotę lub niedzielę. Nie znaczy to, iż przedstawienie nie ma słabych punktów, m. in. dłuższy w akcie pierwszym, chwilami brak tempa, nie zawsze doskonale opanowanie pamięciowe tekstu. Mam jednak nadzieję, iż w ciągu tygodnia, jaki miją pomiędzy trzema spektaklami, aktorzy potrafią "dotrzeć" przedstawienie i wyeliminować nieestetyczne trudne do usunięcia usterki.

Andrzej Azarjew

Zabawa Klubu Polskiego

Klub Polski przy szkole technicznej im. Gordona urządza zabawę taneczną w piątek, 13 października, w godz. od 7 do 10 wiecz. Adres: Gordon Technical High School, 3633 N. California; tel.: 539-3600.

Nauka Angielskiego

Oddział Biblioteki Publicznej, 2056 N. Damen Ave., wprowadza naukę języka angielskiego dla Polaków. Lekcje odbywają się w każdy poniedziałek od 6 do 8 wieczorem. Lekcje są bezpłatne.

Po informacji należy telefonować do Jane Lukaszewicz Ayres: 486-6022.

Posiedzenie Tow. Rat. Gminy Borzęcin

Tow. Rat. Gminy Borzęcin odbędzie posiedzenie 15 października, o 2 po poł., w sali New Polonia, 6101 W. Belmont. Obecność wszystkich pożądana. — A. Ptasinski, prezes; T. Harkowski, sekr. prot.

Posiedzenie Klubu Zaborowian

Posiedzenie Klubu Zaborowian odbędzie się 15 października, o 2:30 po poł., 2258 N. Mango. — M. Dziak, prezes; S. Gulik, sekr. prot.

Klub Matek Szkoły Webera

Klub Matek Weber High School, 5252 W. Palmer str., w Chicago ma zebranie we wtorek, 17 października, o 7:30 wiecz., w kafeterii szkoły. Po zebraniu będzie podana kawa i ciastka.

Walne Zebranie SPK

Zarząd SPK Kola Nr. 31 im. 2 Korpusu przypomina członkom Kola, że 15 października w lokalu własnym odbędzie się nadzwyczajne walne zebranie członków Kola. Początek zebrania w pierwszym terminie o godzinie 2:30, w drugim o 3:00.

Porządek dzienny i wydarzenia, jakie miały miejsce w ostatnich niesiącach zapewniają, że zebranie będzie ważne i nader interesujące.

Zarząd apeluje do członków o przybycie na zebranie, które jest jedną z form komunikacji zarządu z członkami Kola.

Henryk Sienkiewicz

Potop (II)

(Ciąg Dalszy)

— Stój! — zawołał oficer.
— Jazda! — powtórzył Kmicic.
— Co tam? — spytała znów Anusia.
— Nie pojedziem ni kroku dalej, nim rozkazu nie obaczę!
— rzekł stanowczo oficer.
— Rozkazu nie obaczysz, bo nie tobie go przysłało!
— Skoro waszmość słuchać go nie chcesz, to ja go wykonam. . . Ruszajże sobie tedy waszmość z Bogiem do Krasnegostawu i bacz, ażebyśmy czego nie przyłożyli na drogę, a my z panną wracamy.

Pan Kmicic tego tylko chciał, aby oficer wyznał, iż wie, co jest w rozkazie; okazało się bowiem z tego z zupełną pewnością, że cała sprawa jest z góry ułożonym podstępem.

— Ruszaj z Bogiem! — powtórzył groźnie już oficer.
I w tej chwili rajtarzy powydobywali bez komendy szable z pochew.

— O takie syny! do Zamościa chcieliście dziewczkę wieść, jeno gdzieś na uboczu osadzić, aby starosta swobodnie żądom swym cugle mógł popuszczać. Aleście na mądrzejszego trafili! To rzekłszy wypalił w górę z pistoletu.

Na ów odgłos w głąbiach lasu rozległ się wrzask straszliwy, jak gdyby wystrzał zbudził całe stado wilków śpiące w pobliżu. Wycie ozwało się z przodu, z tyłu, z boków, jednocześnie rozległ się tętent koni, chrupot gałęzi łamanych pod kopytami i na traktach zaczęły kupy jeźdźców, które się zbliżyły z nieludzkim wyciem i piskiem.

— Jezus! Maria! Józef! — wołały przerażone niewiasty w kolascie.

Tymczasem Tatarzy dopadli chmurą, lecz Kmicic wstrzymał ich trzykrotnym okrzykiem, sam zaś zwrócił się do przerażonego oficera i chępcie się pocałował:

— Poznaj, na kogoś trafili. . . Pan starosta na dudka chciał mnie wystrychnąć, ślepe instrumentum ze mnie uczynić. . . A tobie rajfurską funkcję powierzył, której się dla łaski pańskiej podjąłeś, panie oficyerze. Klaniajże się od Babinicza panu staroście i powiedz mu, że dziewczka niedziele bezpiecznie do pana Sapiehy!

Oficer potoczył naokoło przełęczym wzrokiem i ujrzał dzikie twarze patrzące ze straszliwym łakomstwem na niego i na rajtarów. Znać było, że czekają tylko jednego wyrazu, ażeby rzucić się na nich i porozrywają w sztuki.

— Wasza miłość uczyni, co zechce, bo z przemocą nie wskóramy — odrzekł drżącym głosem — ale pan starosta potrafi się pomścić.

Kmicic roześmiał się.

— Niechże na tobie się mści, bo gdyby nie to, żeś się zdradził, gdybyś nie okazał, że wiesz z góry, co jest w rozkazie, i nie przeciwiał się dalszej jeździe, to byś mnie nie przekonał o zasadzce i dziewczkę zaraz bym w Krasnostawie oddał. Powiedzże i to panu staroście, by mądrzejszych od cie rajfurami swymi kreował.

Spokojny ton, z jakim pan Kmicic to mówił, upewnił nieco oficera, przynajmniej pod tym względem, iż ani jemu, ani rajtarom śmierć nie grozi, więc odetchnął lżej i rzekł:

— Mamyż z niczym wracać do Zamościa?
A Kmicic:
— Z niczym nie wrócicie, bo wrócicie z pismem moim, które każdemu z was na skórze każę wypisać.

— Wasza miłość. . .
— Bierz ich! — krzyknął Kmicic.
I sam zaraz ucałił za kark oficera.

Rozpoczęła się zawierucha i kotłowanie naokoło kolaski. Wrzask Tatarów stłumił wołanie o pomoc i krzyki przerażenia wydobywające się z piersi niewiast.

Lecz szamotanie niedługo trwało, gdyż w dwa pacierze później rajtarowie leżeli już na traktach powiązani jeden obok drugiego. Teraz Kmicic rozkazał siec ich batożkami z byczego surowca, lecz nie nad miarę, ażeby wrócić mogli piechotą do Zamościa. Otrzymali więc prości żołnierze po sto, a oficer sto pięćdziesiąt plag, pomimo prób i zaklęć Anusi, która nie rozumiejąc, co się wokoło niej dzieje, sądziła, że w straszliwe jakieś ręce wpadła, i składając dłonie, błagała ze łzami w oczach o życie.

— Daruj, rycerzu! . . . Com ja ci winna? . . . Daruj! oszczędź! . . .

— Cicho panna bądź! — huknął Kmicic.
— Com ci zawiniła?
— Możesz i sama w znowie! . . .
— W jakiej znowie? Boże, bądź miłościw mnie grzesznej! . . .
— To waćpanna nie wiesz, że pan starosta pozornie jeno na wyjazd waćpanny dozwolił, aby cię od księżnej odłączyć, a w drodze porwać, i aby w jakimś pustym zameczku na cnotę twoją nastawać!

— Jezusie Nazareński! — krzyknęła Anusia.
I tyle było w tym okrzyku prawdy i szczerości, iż Kmicic rzekł łagodniej:

— Jakże? Toś waćpanna nie w znowie? . . . Może to być! Anusia zakryła twarz rękoma, lecz nie mogła nic mówić, jeno powtarzała raz po raz:

— Jezus, Mario! Jezus, Mario!
— Uspokój się panna — rzekł jeszcze łagodniej pan Kmicic.
— Pojedziesz bezpiecznie do pana Sapiehy, bo tego pan starosta nie wyliczył, z kim ma sprawę. . . Ot, ci ludzie, których tam sieką, mieli cię porwać. . . Daruję ich zdrowiem, aby mogli panu staroście opowiedzieć, jako im gładko poszło.

— To waćpann mnie od hańby obronił?
— Tak jest! chociażem nie wiedział, czy rada będziesz. Anusia, zamiast odpowiadać lub zaprzeczać, chwyciła nagle pana Andrzeja za rękę i przycisnęła ją do swych bledziuchnych ust. A po nim skry przeszły od nóg do głowy.
— Daj panna spokój, dla Boga! co to znowu! . . . — krzyknął — Siadaj panna do kolaski, bo nożyny przemoczysz. . . A nie bój się! . . . U matki nie byłoby ci przepieczniej. . .

— Pojadę teraz z waćpanem choćby na koniec świata!
— Waćpanna takich rzeczy nie powiadaj!

(Ciąg Dalszy Nastąpi)

JEST DWADZIEŚCIA-SZEŚĆ POWODÓW, ABY UROCZYŚCIE OBCHODZIĆ OTWARCIE NOWEJ FILII FIRST FEDERAL OF CHICAGO W BRIGHTON PARK



Nasze nowe biuro w Brighton Park jest 26-tą filią First Federal of Chicago. Aby uczcić jego otwarcie dajemy Wam możliwość uzyskania 26-sztukowego kompletu do ponczu ze wzorem owoców. A jeśli ktoś woli, to 24-sztukowy komplet ładnych szklanek. Którykolwiek z tych kompletów możecie otrzymać zupełnie darmo, jeśli złożycie depozyt na koncie oszczędnościowym First Federal w dniach od 28 września do 14 października, 1978.*

Prosimy wstąpić. Z okazji wielkiego otwarcia zaplanowanych jest wiele niespodzianek. Ale żeby nikt niczego nie przeoczył podajemy następujący program:

Sobota, 7 października—od 9 rano do południa —Darmo przejażdżki dwu-pokładowym autobusem First Federal oraz koncert zespołu Vibra-Sounds, który będzie grał polki, a magiczny błazen, Martene, postara się o to, aby był to niezapomniany poranek. Podawane będą "donut" z dziurką i cider jabłkowy.

*Ograniczona ilość. Zastrzegamy sobie prawo wymiany przedmiotów, jeśli zajdzie konieczność. Oferta ta obowiązuje tylko w filii Brighton Park.



Sobota, 14 października—Najlepsza jedno-osobowa kapela w kraju; Sgt. Pepperoni będzie zabawiał gości od 10:30 rano do południa. Podawane będą również napoje orzeźwiające.

A gdy już będziecie na miejscu, to nie zapomnijcie wziąć udziału w naszym specjalnym ciągnięciu.. Są dobre szanse wygrania jednej z tych wartościowych nagród:

26 nagród 1-ych—\$26 konto oszczędnościowe w First Federal

26 nagród 2-ich—para "Zip 'Zonkers" do robienia nadzwyczaj dobrych lodów śmietankowych.

26 nagród 3-ich—pizza dla całej rodziny Falco's.

I nie zapomnijcie o innych bezpłatnych prezentach! First Federal rozda darmo jojo, łańcuszki do kluczy, skarbonki, torby do zakupów oraz baloniki.

Pragniemy zapoznać się z wszystkimi mieszkańcami tej dzielnicy i przywitać ich w nowej filii First Federal of Chicago w Brighton Park. Prosimy nas odwiedzić podczas uroczystości wielkiego otwarcia, aby przekonać się, że dobrze jest mieć First Federal w pobliżu!

Godziny:—Poniedziałek i wtorek, od 9 do 4:30
Czwartek i piątek, od 9 do 8. Sobota, od 9 do połud.
Zamknięte w środy.

PRZYJDŹCIE NA UROCZYSTOŚĆ WIELKIEGO OTWARCIA FIRST FEDERAL OD 28 WRZEŚNIA DO 14 PAŹDZIERNIKA



First Federal of Chicago

Największa Spółka Oszczędnościowo-Pożyczkowa w Illinois
Filia w Brighton Park 4071 S. Archer Avenue 254-6101
Główne Biura: Dearborn i Madison. 977-5000

Dziennik Związkowy

POLISH DAILY ZGODA



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Saturdays and Sundays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
1201 Milwaukee Avenue, Chicago, Illinois 60622



JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny zarządca EDWARD C. RÓŻAŃSKI
Telefon do Redakcji przed 7:30 rano BRUNSWICK 8-8707
Telefon wszystkich Biur BRUNSWICK 8-8700. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

WYSYŁAMY PRZEZ POCZTĘ
W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie	Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$31.50	Rocznie (1 yr.) \$10.25	Rocznie (1 yr.) \$41.00	Rocznie (1 yr.) \$13.00
Półroc. (6 mos.) 18.00	Półroc. (6 mos.) 6.75	Półroc. (6 mos.) 25.00	Półroc. (6 mos.) 9.50
Kwartal. (3 mos.) 10.50	Kwartal. (3 mos.) 4.00	Kwartal. (3 mos.) 15.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00
Miesięcz. (1 mo.) 5.00			
W kioskach (News-Stands) — pojedynczo Numer Codziennie (Single Daily Copy) 25c		W kioskach (News-Stands) — pojedynczo Numer Weekendowy (Single Week-End) 30c	

Konkurencja w Handlu Zbożem

Amerykański przemysł narzeka na konkurencję ze strony innych wysoce uprzemysłowionych krajów w zakresie produkcji przemysłowej, a nasz deficyt w wymianie handlowej z zagranicą, szczególnie w stosunku do politycznych sprzymierzeńców, jak Japonia czy też Niemcy Zachodnie, kraj odczuwa bardzo dotkliwie.

Do tego trzeba liczyć się, że państwa Wspólnego Rynku w Europie mogą stać się poważnym konkurentem dla amerykańskiej produkcji i wywozu na rynki zagraniczne zbóż. Okazało się bowiem, że tegoroczne zbiory zbóż w państwach Wspólnego Rynku były wyjątkowo dobre, przynosząc nadwyżki, które będą wywożone zagranicę. Jest to stan rzeczy, niepokojący amerykańskich farmerów i eksporterów zbóż.

Istota zagadnienia polega na tym, że w krajach Wspólnego Rynku rządy dają poważne subsydia dla eksporterów zbóż, co stwarza dla nich dogodny warunki konkurencyjne w stosunku do amerykańskich eksporterów. Nic więc dziwnego, że amerykańscy eksporterzy zbóż podjęli już naciski na administrację rządową, aby przygotowała program popierania naszego wywozu zbóż. Eksporterom chodzi o to, aby program był gotowy na wypadek, gdy na światowych rynkach zbożowych zaznaczy się wyraźnie konkurencja państw Wspólnego Rynku.

Przewodniczącą dyrekcji firmy eksportowej Great Plains Wheat, Inc., Ray Davis, w liście do Sekretarza Rolnictwa wywoził, że przy-

gotowanie Stanów na wypadek konkurencji jest koniecznością, jeśli chcemy "utrzymać tradycyjnych rynków zagranicznych dla amerykańskich zbóż". Obecny stan rzeczy wskazuje, że europejscy konkurenci będą w dogodnej sytuacji, ponieważ — otrzymując subsydia rządowe — będą mogli dyktować ceny zbóż na światowych rynkach. Oczywiście będzie to prowadziło do obniżki cen na zboża Kanady czy Australii, zmuszając do wprowadzenia obniżki i na zboża Stanów.

Jeśli zaś Stany nie obniżą cen, zmniejszą się nasze możliwości wywozowe, jak też będą narastały nasze własne zapasy, odbijając się niekorzystnie na dalszej produkcji.

Stan Rzeczy, wynikający ze statystyk produkcji zbóż, jest rzeczywiście niepokojący. Europejska produkcja zbóż w dziewięciu krajach Wspólnego Rynku wzrosła z 37 do 45 milionów ton, co pozwala tym krajom na zapokojenie potrzeb wewnętrznych, jak i na wywóz od siedmiu do ośmiu milionów ton. Stąd są już znaki, że europejscy eksporterzy zabiegają nie tylko o t.zw. tradycyjne rynki zbożowe, ale i o wywóz do krajów Europy Wschodniej, Azji i Ameryki Łacińskiej.

Jeśli Stany chcą skutecznie konkurować z krajami Wspólnego Rynku w tej dziedzinie, muszą również opracować zasady rozszerzenia subsydiów rządowych dla eksporterów zboża. Powstaje więc sytuacja, że w zabiegach konkurencyjnych system subsydiowania wywozu staje się czynnikiem gry między Stanami i naszymi sprzymierzeńcami w Europie.

Nic Nowego

Z wielu stron nadchodzą opinie, że i w tegorocznych wyborach wystąpi obojętność wyborców. Nie jest to nic nowego, ponieważ w ostatnich latach wyborcy nie spieszyli się do głosowania, nawet jeśli chodzi o budzące zwykle większe zainteresowanie wybory prezydenckie. Głośno więc o apatii wyborców i w tym roku kongresowych i lokalnych wyborców.

Istniejącą sytuacją jest zaniepokojony prezydent Jimmy Carter, który wyraźnie włącza się w kampanię przedwyborczą na rzecz demokratów. Prezydent uczestniczył w posiedzeniu Krajowego Komitetu Demokratycznego, który rozpoczął kampanię pod hasłem: "Jeśli nie głosujesz, przegrywasz".

W przemówieniu w czasie spotkania prezydent Carter oświadczył, że w ostatnich 20 latach wystąpiło "alarmujące i bez precedensu" zjawisko zmniejszenia się gotowości Amerykanów do udziału w ich własnym procesie

rządowym, jakim przecież jest głosowanie. Prezydent podkreślił również, że ze wszystkich demokratycznych krajów, przeprowadzających wybory, Stany Zjednoczone zajmują pierwsze miejsce jako kraj o słabym udziale obywateli w wyborach powszechnych. I tak dzieje się już od 1950 r.

Demokraci w skali całego kraju podjęli więc kampanię na rzecz przekonywania wyborców, aby wzięli udział w wyborach 7-go listopada. W akcji tej będą uczestniczyli członkowie przedstawiciele administracji rządowej, jak i członkowie rodziny Prezydenta.

Wizyta Cartera w Krajowym Komitecie Demokratycznym była bez precedensu, jak to podkreślił prezes KKD, John White. Uznał on, że Prezydent jest zdecydowany do podjęcia zabiegów, aby przełamać apatię amerykańskich wyborców. Możliwość ta sprawdzi się w dniu wyborów.

Postawa Wyborców

Stanowy Reprezentant Roman Kosiński (D) z 16-go okręgu wyborczego przeprowadził ostatnio badania opinii swoich wyborców. Kwestionariusz rozesłany do nich zawierał wiele pytań. Liczne odpowiedzi, jakie nadeszły do Kosińskiego wskazują przede wszystkim, jak to skomentował Kosiński, że wyborcy są zainteresowani palącymi zagadnieniami bieżącymi, gdyż nie tylko nadeszła wiele odpowiedzi, ale też opatrzyli je własnymi komentarzami.

Jaka jest postawa wyborców w 16-tym okręgu wyborczym stanowej Legislatury? A więc wyborcy w 84.9 procentach uważają, że policjanci, strażnicy i nauczyciele nie powinni mieć prawa strajkowania. Opinia ta jest aktualna na tle strajków nauczycieli w okręgach szkolnych w rejonie metropolii chicagowskiej oraz zatargu władz miejskich ze strażą ogólną. Dalej wyborcy wypowiedzieli się przeciw legalizacji marihuany (71.3 procent), prostytucji (56.6 procent i hazardu (51.8 procent).

Jeśli chodzi o zbrodnie popełnione przy użyciu rewolwerów, wyborcy w 78 procentach opowiadają się za zwiększeniem kar. W odniesieniu do spornego zagadnienia "Equal Rights Amendment" wyborcy w 66.8 procentach są przeciwni ratyfikacji poprawki konstytucyjnej w tej sprawie. W zakresie uprawnień konsumentów wyborcy uważają, że najważniejsze są (w kolejności) sprawy następujące: koszty szpitalne, koszty żywności, koszty i metody naprawy samochodów, pożyczki na nieruchomości, komorne, kredyt.

Zagadnienia życia zbiorowego i publicznego wysunięte zostały w wynikach ankiety jako szczególnie ważne w następującej kolejności: zbrodnictwo, uczciwość urzędników publicznych, podatki od nieruchomości, inflacja, koszty szpitalne, opieka społeczna, szkolnictwo, kontrola unii w zakresie stanowisk pracy. W tych zagadnieniach należy, zdaniem wy-

borców, przeprowadzić zasadnicze zmiany ustawodawcze.

Na tle wyników tej ankiety trzeba podkreślić, że reprezentant Roman Kosiński, zajmujący już osiem lat urzęd, doskonale wyczuwał nastroje i dążenia swoich wyborców, o czym może świadczyć jego głosowanie, jak i wysuwanie doskonałych dla interesów publicznych projektów ustawodawczych. Ważne jest, że Kosiński nie tylko wnosil projekty ustaw, ale też potrafił je przeprowadzić, co świadczy najlepiej, że trafiały one w istotę rzeczy co do swej słuszności i celowości dla społeczeństwa.

To i Owo

Białostocka Akademia Medyczna przeprowadziła sekcję zwłok myszy znalezionej przez konsumenta w butelce z piwem pochodzącym z browaru w Dojlidach, którego dyrekcja wyjaśniała "Gazecie Białostockiej", że mysz wpadła do piwa przypadkiem. Anatomopatolodzy zadają tym wyjaśnieniem kłam. Mysz ma pogruchtane kości.

To i inne dowody spisane w czasie obdukcji zwłok dowodzą, że mysz do butelki wciśnięta została żywcem i siłą przed zakapslowaniem piwa.

"Gazeta Współczesna" miesza do sprawy socjalizm, bo komentuje nabicie myszy w butelkę tymi słowami: "Socjalizm dobrą robotę postawił na piedestale. Zdaje się, że w browarze na Dojlidach nie wszyscy jeszcze do tego piedestału dorosli". Biedna mysz, ale nie tylko.

Najstarszym polskim zakładem przemysłowym, istniejącym do dziś, jest Warszawska Mennica Państwowa. Założył ją przeszło 200 lat temu król Stanisław August Poniatowski.



Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Duch Pułaskiego

THE NEWS WORLD — Jest faktem o wielkim historycznym znaczeniu, że Kazimierz Pułaski, uczestnik walk o niepodległość USA, walczył także z rosyjską okupacją swej ojczyzny. Parada Pułaskiego łączy więc Amerykę w walce z sowiecką dominacją w Polsce i Europie wschodniej, jak żadne inne wydarzenie.

Pułaski, przywódca nieudanej rewolucyjnej próbie dominacji rosyjskiej w 1768 r., zbiegł do Turcji, a potem do Francji. Tam spotkał ambasadora Benjaminą Franklina, który w 1777 r. nakłonił młodego polskiego arystokratę do przyłączenia się w walce o wolność amerykańskich kolonii.

Pułaski dosłużył się stopnia generała i został śmiertelnie ranny w bitwie pod Savannah. Zmarł w dniu 9 października 1779 r.

W ciągu dwustu następnych lat Stany Zjednoczone, dzięki bohaterom takim jak Pułaski, stały się niezależnym krajem, który nigdy nie odczuł jarzma obcej dominacji. Gdyby Pułaski żył dzisiaj wśród nas, cierpiałby, wiedząc, że mimo jego poświęcenia dla wolności Amerykanów, jego ojczyzna jest znów pod dominacją Rosjan.

Co więcej, Stany Zjednoczone w ciągu ostatnich lat prowadzą politykę coraz bardziej przyjaznych kontaktów z reżymem. Prezydent Carter pochwalił rząd PRL i pojawił się na tym samym podium z polskimi przywódcami komunistycznymi.

Ta atmosfera "detente" sprawia, że organizatorzy Parady Pułaskiego są przedmiotem coraz większego nacisku, aby zapraszać na obchody dnia Pułaskiego dygnitarzy PRL, którzy mieliby znajdować się na tej samej trybunie, co przywódcy polonijni. Byłoby to, oczywiście, jawną drwiną ze sprawy, dla której poświęcił swe życie Pułaski. Tego rodzaju próby winny być kategorycznie odrzucane przez każdego Amerykanina, który ceni sobie wolność.

Polska
Piwem Płynąca

KULTURA, Warszawa — Czy piwo jest szkodliwe? Złe piwo jest szkodliwe na pewno, ale wszystko co złe jest szkodliwe. Zła dystrybucja złych wędlin — szkodliwa, zła atmosfera w usługach praktycznych — szkodliwa, zła organizacja administracji miejskiej, wiejskiej i wszelkiej — szkodliwa, zły pies — szkodliwy jak cholera, zwłaszcza jeśli w dodatku jest wściekły. Ponieważ piwo jest coraz gorsze — szkodliwość jego zwiększa się.

Prus opisuje ("Kroniki," tom 14) rodzinę pewnego rzemieślnika, która wręcz kąpała się w piwie i wypijała dzień w dzień całe cysterny piwa.

"U nas każde dziecko — mówi ten rzemieślnik u Prusa — skoro przyszło na ten świat było skapanie w czterech częściach wody i jednej piwa. Na pierwszą zabawkę dostawało korek od butelki, przy pierwszych zębach — małą szklankę piwa, a w dniu pełnoletności dawało mu się kufel z cynową nakrywką i z datą jego urodzin.

"Kiedy panna z naszego domu wychodziła za mąż, w wigilię ślubu kąpała się w bawarze, dostawała od ojca kamień mydła i — kamiennicę. Toteż spytał się pan, jak nasze córki były poszukiwane. Gdy zaś Pan Bóg dał dzieci, w ostatnim momencie chora wypijała kufel piwa i... jak ręką odjął! Dziadek mój, który nawet przez sen sięgał do kufia, żył sto jeden lat, a babka dziewięćdziesiąt osiem. Ojciec z reumtyzmu wyleczył się smarowaniem z piwa, a wszystkich czeladź podczas cholery nie ratował czym innym, tylko grzonym piwem."

Dziś piwosz długo nie pociągnie. Ale bo też i piwo warzy się w innych celach niż dawniej. Dawniej chodziło o napojenie spragnionych, dziś o ich radykalne wytrzebiecie i wytrucie, rozgrom i rozstrzał.

Trunek nisko alkoholowy, a więc zdrowy, którego jasnością górnika do pracy rozświetlał sobie wspomnienia o mrokach kopalni, trunek który przedłużał życie i robił dobre samopoczucie ludziom dobrej i bardzo dobrej roboty — stał się oto ni stąd ni z owąd przekleństwem narodowym, diabelską benzyną, cmentarną ambrozją, zaraźliwie zjadliwym kapuśniaczkiem.

Jakiś dewot, którego drukuje się w "Kulturze," proponuje, ażeby piwo

Nowe Możliwości Handlu
U.S.A. z Jugosławią

Stany Zjednoczone i Jugosławia dążą do rozszerzenia stosunków handlowych oraz współpracy na odcinku gospodarczym.

Dla obu stron stanowi to w pewnym sensie inwestycję na przyszłość. Można to nawet nazwać zabezpieczeniem, pisze korespondent UPI Ruth Gruber.

Jugosławia, której głównym partnerem handlowym jest Związek Sowiecki, poszukuje nowych rynków zbytu, tak, aby nie być całkowicie zależną od państw Bloku Wschodniego w dziedzinie ekonomicznej. Zależność tego rodzaju, mogłaby bowiem doprowadzić do wywierania nacisku w innych dziedzinach.

Stany Zjednoczone, które są zawsze zainteresowane poszukiwaniem nowych rynków zbytu, chcą także znaleźć rynki, dzięki współpracy z Jugosławią, na terenie tzw. trzeciego świata.

Począwszy od r. 1970 obroty pomiędzy obu krajami wzrosły niemal trzykrotnie, osiągając w ub.r. cyfrę \$700 milionów. W br. przewiduje się, iż obroty handlowe, pomiędzy Stanami Zjedn., a Jugosławią osiągną sumę jednego biliona.

Poza tym, wymiana handlowa pomiędzy obu państwami jest raczej wyrównana, co stanowi jaskrawe przeciwieństwo w stosunku do handlu uprawanego przez Jugosławię z Krajami Wspólnego Rynku, gdzie niedobór handlowy Jugosławii wyniósł w r. 1977 \$2.4 biliona.

Stany Zjednoczone zajmują czwarte miejsce — po Związku Sowieckim, Niemczech Zachodnich i Włoszech, wśród partnerów handlowych Jugosławii, lecz, jak oświadczył rzecznik USA, droga z pierwszego miejsca do czwartego, jest daleka.

Nareszcie Prawda O WIN-ie

Ukazała się ostatnio praca ks. dr. Stanisława Kluza, obecnie proboszcza parafii polskiej w Liverpoolu, pt. W potrzasku dziejowym. WIN na szlaku AK. Rozważania i dokumentacja" (K.O.W. "Veritas", Londyn, 1978, str. 464).

Książka składa się z dwóch części: pierwsza omawia dzieje ruchu oporu w latach 1945-1953, działającego pod nazwą "WIN" — "Wolność i Niezawisłość", będącego przedłużeniem niepodległościowej walki narodu polskiego z hitlerowskim okupantem, toczoną w ramach Armii Krajowej (AK). Stąd podtytuł książki "Na szlaku AK". Część druga pracy zawiera bogatą dokumentację WIN-u omawiającą ideologię, program, formy i metody walki, a także ogólną sytuację w kraju i międzynarodową. Wśród tych dokumentów znajduje się niezwykle cenny i dziś jeszcze aktualny "Memoriał WIN-u do Organizacji Narodów Zjednoczonych" z r. 1946, omawiający szczegółowo pogwałcenia Karty Narodów Zjednoczonych przez Związek Sowiecki, Armię Czerwoną i NKWD.

Książka jest do nabycia w "Veritasie" i innych księgarniach, cena 6 ft. szt. lub dol. 13.20.

Listy Do Redakcji

Anonimowych listów nie umieszczamy. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania listów. Listy przeznaczone do umieszczenia należy pisać na maszynie z podwójnym odstępem i na jednej stronie kartki.

Do Nowej Polonii

Ktoś w końcu musi o tym napisać. Chodzi o prostą rzecz: o teatr. Teatr polski, miejscowy, który od lat wzrusza i bawi, który istnieje na zasadzie "nie wiadomo z czego", bo nie otrzymuje z nikąd żadnych subwencji czy to rządowych, czy ze źródeł własnych.

Teatry chicagowskie (polskie) mają na swym koncie artystycznym wiele pięknych i wartościowych pozycji — choćby wymienić takie perły klasyczne, jak Dziady, Wesele, Noc Listopadowa — a z pereł muzycznych Carmen, Tosca, Madame Butterfly i z nieco lepszych My Fair Lady i Skrzypek Na Dachy. Jeśli zaś idzie o Muze najlżejszą, to możemy poszczycić się wieloma widowiskami o typie rewiowym, komediowym i farsowym — pełnymi humoru i satyry.

I oto pytanie: dlaczego Nowa Polska sprzedawać na kartki. Na kartki — zgoda. Ale co to mają być za kartki? Recepty dla szukających pocieszenia w przewlekłej wątrobianej śmierci, chcących się wytruć samobójców.

Hamilton

W czasie zeszłorocznego spotkania w Waszyngtonie pomiędzy Tito a prez. Carterem, ustalono, że zorganizowane będą specjalne grupy ekonomistów, celem dyskusowania i rozwiązania konkretnych problemów natury ekonomicznej.

Na czele delegacji amerykańskiej stoi podsekretarz handlu Frank Weil, który udał się we wrześniu do Jugosławii, celem otwarcia nowoczesnego amerykańskiego centrum handlowego w śródmieściu Belgradu i zarazem celem podkreślenia doniosłości, jaką przykłada się Stany Zjedn. do handlu z Jugosławią, co znalazło również swój wyraz na tegorocznej wystawie handlowej w Zagrzebiu.

Jugosłowianie wysłali do Ameryki delegację handlową, która przybyła do Stanów Zjedn. we wrześniu br. Na czele tej delegacji stoi Ilij Vakić, prezes jugosłowiańskiej Izby Handlowej. W skład delegacji wchodzi poza tym szereg wysoko postawionych osób, które ze świata handlu oraz kilku dyrektorów dużych fabryk i banków.

Delegacja przeprowadziła rozmowy z przedstawicielami wielu firm amerykańskich z przemysłu chemicznego, rolniczego, metalowego, itp.

W ciągu października i listopada wschodnie stany USA objechać ma zakrojona na szeroką skalę wystawa jugosłowiańska. Celem jej jest wzbudzenie zainteresowania w Ameryce dla handlu z Jugosławią, szczególnie w takich dziedzinach, jak import win, produktów puszkowych, odzieży, materiałów tekstylnych, obuwia i wyrobów skórzaných, narzędzi, itp.

Źródła amerykańskie twierdzą, iż istnieją tu pewne uprzedzenia natury psychicznej, które należy najpierw przezwyciężyć. (a.a.)

na terenie zajętej przez nich Polski.

Jest to pierwsza praca, jaka na temat oporu i walki narodu polskiego o wolność i niezawisłość, o niepodległość i demokrację w latach 1945-1953, ukazała się na Zachodzie. Autor, b. oficer AK i uczestnik walk WIN-u, b. więzień stalinowski w latach 1946-1950 w oślawionych Wronkach, na koniec ostatni emisariusz WIN-u. Autor zna ten okres z własnych działań, doświadczeń i przeżyć, co podnosi wartość książki jako autentycznego dokumentu. Temat ten jest przemilczany przez historiografię krajową, a uczestnicy niepodległościowej walki tego okresu są w niej przedstawiani jako "bandyci leśni" i "agenci obcego imperializmu". Oszczerstwa te demaskuje praca ks. Kluza i daje obiektywne świadectwo męczeńskich ofiar bohaterów tej walki, spośród których wielu zostało wymordowanych strzałami w tył głowy w kaźniach UB w wyniku sądowych procesów i wyroków.

Książka jest do nabycia w "Veritasie" i innych księgarniach, cena 6 ft. szt. lub dol. 13.20.

lonia zapelniając sale na imprezach z Kraju, stroni od teatru miejscowego, który pod względem artystycznym na pewno nie ustępuje zespołom Krajowym.

Odpowiedź najbardziej prawdopodobna na to pytanie, to chyba to, że Nowa Polonia zna Santora i Kunicką, ale nie miała okazji poznać Zbierzchowskiej, Oleńskiej czy Sulvan — zna Polomskiego i Ofierskiego, ale nie miała okazji poznać Kosakowskiego, Wicika czy Ref-Rena.

A przecież znacznie mnie wszyscy — nie osobiście — ale dzięki moim "Czerwonym Makom", które bez mojego udziału (poza napisaniem) stały się jedną z popularnych pieśni, zarówno na Zachodzie jak i w Polsce.

Czy nie interesuje Was, jak wygląda autor tej pieśni? Jeżeli potrafił stworzyć "Czerwone Maki", to przecież mógł i może stworzyć coś więcej. Coś, czym mógł by Was nie wzruszyć, ale dla odmiany zabawić?! Macie cudowną okazję ku temu. Przyjdzie na "Krysię Moskiewiczankę" w nadchodzącą sobotę lub niedzielę!... Poznajmy się wreszcie! Zabawmy się razem, bo nic tak nie zbliża ludzi — jak uśmiech!...

Ref-Ren

Nie Będzie Magistrali

St. Louis. (UPI) — Zamiar przeprowadzenia odpowiednich badań przed ewentualną budową magistrali łączącej Chicago i Kansas City, Mo., spotkał się z opozycją w St. Louis, gdzie twierdzi się, że wywarło by to ujemne skutki na dalszy rozwój tego miasta i okolicy.

W liście przesłanym przez East-West Gateway Coordinating Council do Kongresu, sugeruje się w zamian wykorzystanie finansów na naprawę nawierzchni istniejących dróg.

Posiedzenie Grupy 694 ZNP

Posiedzenie Grupy 694 ZNP "Tow. Synowie Wolności" odbędzie się w środę, 18 października, o godzinie 7:30 wieczorem w sali Moskala, 5639 N. Milwaukee. Posiedzenia odbywają się co dwa miesiące, ale sekretarz finansowy przyjmuje opłaty za ubezpieczenie co miesiąc już od godziny 5 wieczorem. — Ks. St. Stanisławski; P. Marud, prezes; W. Kowalski, sekr. prot.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec nasz, dziadek i pradiadek nasz, śp.

Stanisław Mazurek

(mąż śp. Wiktorii)

Członek Bractwa Mężczyzn Różańca Św. i Tow. Miecz Kościuszki Grupa 670 ZNP; po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 10-go października 1978 roku, o godzinie 10:30 wieczorem, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 13 października, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 6000 Milwaukee Ave., do kościoła Św. Jacka, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Stefania, Leokadia, Czesław i Stanisław J., dzieci; Benedykt Cieślak i Teodor Merchut, zięciowie; Emma i Helena, synowie; Carolyn, Michael, Edward, Robert, Linda, Steven, Victoria i Robert, wnuczka; Debra i Michael, prawnuczka; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: Zakład Pogrzebowy B. F. Malec i Synowie.
Telefon 774-4100.

Robotnicy Volkswagena Strajkują

New Stanton, Pa. (UPI) — Robotnicy Volkswagena of America Inc. odrzucili oferowany im kontrakt, gwarantujący podwyżkę płac i przystąpiło do strajku. Oferta zakładała podwyżkę stawki wynagrodzeń o \$1 na godzinę oraz 30 centów na godz. począwszy od 1 kwietnia 1979 roku. Ponadto, uwzględniono by w ciągu roku wskaźnik wzrostu kosztów utrzymania. Kierownictwo firmy twierdzi, iż warunki są zasadniczo te same jakie otrzymali robotnicy amerykańskich koncernów samochodowych.

Odrzucony kontrakt miał obowiązywać 3 lata.

"Dziennik Związkowy"
kosztuje mniej
niż szklanka piwa!



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka moja, śp.

Anna Surowiec

(z domu Kubowicz)
(żona śp. Ralph)

Członkini Bractwa Niewiast Różańca Św., Tow. Św. Teresy od Dzieciątka Jezus przy par. Dobrego Pasterza, Tow. Matki Boskiej Dobrej Rady Siostr Felicjanek i Tow. Polek Orzeł Wolności Gr. 2095 ZNP; po krótkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 10-go października 1978 roku, po południu, w starszym wieku.

Wzłoki można odwiedzać od godziny 2-jej po południu do 9-jej wieczorem.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 14-go października, o godzinie 8:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 2654 W. 21-sza ul., do kościoła Dobrego Pasterza, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Ralph, syn; kuzyni w Polsce, wraz z całą rodziną.
Proszę nie nadsyłać kwiatów.
Pogrzebem zajmuje się: Sendziak Funeral Home.
Telefon 247-7240. (12, 13)

Praca Żeńska

POTRZEBNE KRAWCOWE

Do wykonywania zleconej pracy w domu. Muszą być doświadczone w szyciu damskiej garderoby lub przeszkolimy. Możliwość dobrego zarobku. Zgłoszenia osobiście od 9 do 3:30 po południu.

POLON ENTERPRISES

2341 N. Damen

Sewing Machine Operators Wanted

Full time piece work. Steady job. Good working conditions. Experienced. Apply:

BLAIR FASHION, INC.
2650 W. Belden Ave.
342-2410

CLEANING woman for apartment. Call between 8:30-10:30 P.M.: 423-4412. KOBIECI do sprzątania w motelu. 447-3111.

ZATRUDNIĘ doświadczoną ekspedientkę do sklepu delikatesowego. Konieczna znajomość angielskiego. Dorywczo lub na stałe. 539-6807.

KOBIET

Do pracy przy szyciu z doświadczeniem. Przyjemne warunki pracy, dobra komunikacja.

POLON ENTERPRISES
2341 N. DAMEN
227-7900

MAIDS WANTED

Must Have Own Transportation
CHICAGO AMERICAN MOTEL
1800 N. Mannheim Road
Stone Park, Illinois

RECEPTIONIST

for Eye Care Center. Must speak English and Polish. Excellent working conditions. Typing necessary. Will train. 4½ days. Call for interview. R. AUDY 733-3320

Potrzebne KOBIECI I DZIEWCZĘTA DO SZYCIA NA MASZYNIE
Zgłosić się:
SOONS FASHION
5843 N. Lincoln Ave.
Tel.: 728-3045

KASJERKI

Sklep z upominkami na lotnisku O'Hare. Pierwsza lub druga zmiana. Praca stała lub dorywcza. Dobre wynagrodzenie, bezpłatny parking, bezpłatne mundurki i inne świadczenia dla pracowników. Dzwonić po więcej informacji między 9-4 po poł.:
686-7578

Assembly
DAY AND NIGHT SHIFTS
LIGHT ELECTRONIC ASSEMBLY

Good benefits, steady work, females preferred. Elk Grove Village.
437-0211

GENERAL OFFICE

Busy retail florist needs general office help. Must type, take phone orders & have good figure aptitude.

Villari Flowers
820 W. Randolph St.
738-1600



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec, dziadek i pradiadek nasz, śp.

Wacław Bejster

(mąż śp. Eleonory)

Członek ZNP i Steel Workers Union, po długiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 9-go października, 1978 roku, o godzinie 9:00 rano, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 13-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego Spindler-Koelling Lincolnway Chapel, w Matteson Ill., do kościoła St. Lawrence O'Toole. Msza św. o godz. 10-jej, a stamtąd na cmentarz Holy Cross w Calumet City, Ill. na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Jean (Chester) Urban z Cicero, Ill., córka i zięć; Jesse z Matteson, Ill., syn; 4 wnucząt, 2 prawnuczki; wraz z całą rodziną.

Pogrzebem zajmuje się: — Spindler-Koelling Lincolnway Chapel.
Telefon 755-0242.

Praca Żeńska

Potrzebne KOBIECI i DZIEWCZĘTA

Do Obsługi MASZYN DO SZYCIA
Doświadczenie w pracy fabrycznej. Położenie: North Ave. i Western Ave.
Dzwonić 384-1200/Ext. 264
PO UMÓWIENIU
(Nie Dzwonić w Środę)

WAITRESSES WANTED

Experienced
ALL SHIFTS AVAILABLE
DRIFTWOOD STEAK HOUSE
4330 S. PULASKI
523-7800

POTRZEBA MŁODYCH KOBIET i DZIEWCZĄT

Do Lekkiej Czystej Pracy Fabrycznej
Dzienna lub Nocna Zmiana
Stala praca, dobra zaplata i liczne inne świadczenia.
Dobre i przyjemne warunki pracy.

Zgłoszcie się osobiście do:

ACE

Transformer Co.
4545 W. Armitage

Women Sales Clerk

Full or Part-Time
Must speak fluent English. Ask for Stephanie or Jerry.
KEYSTONE DRUG INC.
3326 N. Milwaukee Ave.
286-1711

SALES LADY

Interested in retail selling. Short hours. Location North Ave. and Western Ave.

Call 384-1200/Ext. 264
For Appointment
(No Call on Wednesday)

Praca

SALAD GIRL
PART TIME AND EVES.
CALL FOR INTERVIEW
839-1000
S. W. Suburb

WARSZTAT MASZYNOWY
Doświadczeni. Łatwa praca. Muszą mówić po angielsku.
PLASTIC CAPACITORS
2623 N. Pulaski 489-2229

HAMBONERS AND PUMPERS
Start Immediately Overtime Union Rates
CALL: 847-0700

MECHANICS WANTED
Good wages and working conditions. Health insurance, paid vacation. APPLY IN PERSON
336-0812

WAUKEGAN TRUCK SALES
1818 Belvidere Waukegan

DO REPERACJI
Potrzebna osoba do reperacji elektrycznych motorów i małych urządzeń. Północno-zachodnia strona. Musi Mówić Po Angielsku
Pytać o Debbie /263-2668

SPAWACZ

Doświadczony w "heliarc, Mig, Stick."
Południowe Przedmieście
339-0545

AUTO MECHANICS

Must have 3 years experience working in auto dealerships. Will pay \$10 per hour. Plenty of work. Apply in person:
BOB NEAL PONTIAC TOYOTA
7600 S. Stony Island
374-7600

Praca

Praca

PROGRAMMER WANTED

Machine tool programmer with APT background. 2 years minimum experience. Engineering degree or strong background in machine shop/machining desirable. In this position you will have the opportunity to broaden your experience base with 3 and 4 axis programming on a wide variety of parts associated with a machine builder/designer. Salary commensurate with ability. Air conditioned plant. Many company benefits including: FREE hospitalization, life and dental coverage. Employee participation plan. PAID holidays, PAID vacations plus many more. Also accepting application for EXPERIENCED MACHINISTS. Interested parties should send resumé to Personnel Department:

MUELLER ENGINEERING

3721 N. Clark Street
Chicago, Illinois 60613

KEYPUNCH NIGHTS

Minimum requirements are one year's experience on alpha and numeric. Position offers the opportunity to learn the new logic key-to-disc system. Flexible evening starting times from 4:45 P.M. to 5:30 P.M.—your choice. Benefits include life and health insurance, thrift plan, and 100% tuition refund. Free parking. EVENING INTERVIEWS AVAILABLE
For Appointment Please Call:
341-2580

WORLD BOOK-CHILDCRAFT INTERNATIONAL, INC.

546 Merchandise Mart, Chicago
An Equal Opportunity Employer



We have an excellent opportunity for an individual with direct customer/public contact experience. Experience as a teller a must. We offer a good salary, complete benefits and opportunity for advancement along with a location convenient to transportation. Call Personnel Dept.



BANK 348-4210

2401 N. Halsted, Chicago
An Equal Opportunity Employer M/F

MECHANICAL DRAFTSMAN

Medium size stamping, forging and heat treating plant needs a mechanical draftsman with 3 to 5 yrs. experience. Primary duties include die design, detailing machinery changes and plant layout. Excellent starting salary and company paid benefits including bonus.

CALL: 376-1200 FOR APPOINTMENT

BURTON AUTO SPRINGS

2433 W. 48th St. • CHICAGO
Equal Opportunity Employer M/F

Ogólna Praca Fabryczna

OPERATORZY MASZYN
KOBIECI I MĘŻCZYZNI
1 I 2 ZMIANA

KERR WIRE PRODUCTS

4935 W. LeMoyne, Chicago
Pytać o Pana Klucznick

MECHANIC

Ciężarówka do ciężkich prac. Świetne wynagrodzenie i program świadczeń. Niech się zgłaszają tylko doświadczeni. Muszą mówić po angielsku. COORDINATED LEASING 847-9488

KRAWIEC/A

Pełen Czas
Tylko Doświadczeni
298-2920

POSIADAMY PRACĘ FIZYCZNĄ
LUB UMYSŁOWĄ
DLA WSZYSTKICH
Irene's Employment Agency
6201 W. Touhy 631-8878

Exterminating

WILL TEACH
STEADY JOB
GOOD FUTURE
With Benefits For Family Man
Must Have Car
772-1161

SALES — Beeline Fashions
Needs 4 group leaders—to be their own boss, will train. Free wardrobe each season, high commission. Must be 21, car and phone
776-4451 or 994-9033

NOW HIRING
Full and Part Time
WAITRESSES
Apply
SAMBO'S
7200 W. 87th St., Bridgeview

MOTEL DESK CLERKS

3-7 P.M. and 11 P.M.-7 A.M.
CHICAGO AMERICAN MOTEL
1800 N. Mannheim Rd.
Stone Park, Ill.

WELDER

Welding Exp. Required
Ability to read blueprints helpful.

ADVANCE

PROCESS SUPPLY

400 N. Noble St., Chicago, Ill.
942-8614

GENERAL FACTORY

Electric and Mechanical Assemblers
On Day Shift
Excellent salary and company benefits. Applications accepted between 9 and 3 P.M.

ADVANCE

PROCESS SUPPLY

400 N. Noble Street, Chicago, Illinois
942-8614

SECRETARY

With good typing and bookkeeping; good phone manner. Polish and English speaking. NW side. Good salary. Pleasant working conditions. Good benefits. Ask for Debbie
263-2668

DO PRASY FLEXOGRAPHIC
ASSISTANT DO PRASY
ODBIERANIE I WYSYLKA

Doświadczeni w drukowaniu materiałów pakunkowych. Świetna zaplata, świadczenia i godziny nadliczbowe. Muszą Mówić Po Angielsku

BELLEN CO.

7161 Milwaukee 647-9840

BARMAID BUSBOY WAITRESS

Chinese Gowns Provided For
Experienced Professional
BARTENDER

Friday and Saturday, 2 nights a week. Top pay, good tips, Top class restaurant. North China Mandarin Restaurant Lake Forest 234-7202
Ask For David



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza bratowa i ciocia nasza, śp.

Zofia Starczewska

(z domu Kruszyna, żona śp. Bronisława)

po długiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Św. Sakramentami, dnia 11-go października 1978 roku, o godzinie 12:30 po południu w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 13-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 2644-46 N. Central Ave., do kościoła Św. Stanisława Bł.M., a stamtąd na cmentarz Maryhill na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Alojzy, brat śp. męża z rodziną, siostrzeniec, siostrzenice z rodzinami w Ameryce i w Polsce.
Pogrzebem zajmuje się: Jan Baran i Syn, telefon 622-1488.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy ojciec nasz i wuj nasz, śp.

Stanisław P. Grens

(mąż śp. Rozalii i ojciec śp. Eleonory)

po krótkiej chorobie, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 11-go października 1978 roku, o godzinie 6-jej rano, przeżywszy 90 lat.

Pogrzeb odbędzie się w piątek, dnia 13-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 4401 S. Kedzie, do kościoła Św. Pankracego, a stamtąd na cmentarz Zmartwychwstania Pańskiego na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Bernice (Joseph) Zadlo, Chester (Beatrice) i Bernard (Nelle), córka i zięć, synowie, synowie, bratanki i bratanice; wraz z całą rodziną.
Pogrzebem zajmuje się: Fortuna Funeral Home, telefon LA 3—7781.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańszy mąż mój, ojciec nasz, dziadek mój i brat nasz, śp.

Józef Zuchowski

(syn śp. Grzegorza i śp. Józefy)

Członek Tow. Najśw. Im. Jezus, Bractwa Mężczyzn Różańca Św. i Marszał, przy par. Najśw. Marii Panny Anielskiej, nagle, pożegnał się z tym światem, opatrzony Św. Sakramentami, dnia 10-go października 1978 roku, wieczorem w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w sobotę, dnia 14-go października, o godzinie 11-jej rano, z zakładu pogrzebowego pnr. 1845 N. Hermitage Ave., do kościoła Najśw. Marii Panny Anielskiej, a stamtąd na cmentarz Św. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Elżbieta (z domu Gwizdala), żona; Ingrid, Christine (Tony) Stochmal, Gabrielle (Jim) Casteel, Jan i Józef, córki, synowie i zięciowie; Tina, wnuczka; rodzina w Polsce, wraz z całą rodziną.
Pogrzebem zajmuje się: Wysocki-Petko, telefon BR 8-2636.

★ Praca

MAINTENANCE MECHANIC

We have a position with lots of overtime for an individual with solid plant equipment maintenance/repair experience. Qualified candidate will have a good knowledge of hydraulics, pneumatics and welding. A basic understanding of electrical maintenance would be helpful.

At Midas, the "automotive specialist" you'll receive a very good starting rate, a shift premium and liberal fringe benefits featuring whole family medical coverage and an excellent pension plan. To arrange an interview, call:

PERSONNEL DEPT.
496-7623

MIDAS-INTERNATIONAL CORPORATION
An IC Industries Company
5300 W. 73rd St.
Bedford Park, IL 60638
Equal Opportunity Employer M/F

Potrzebna
Osoba Do Ogólnej Pracy Biurowej
Konieczna umiejętność pisania na maszynie i dobra znajomość języka polskiego i angielskiego. Wszystkie świadczenia. Proszę zgłaszać się osobiście od 8 rano do 3 po południu do:
DZIENNIKA ZWIĄZKOWEGO
1201 N. Milwaukee Ave.
Narożnik ul. Division

GENERAL FACTORY

1st AND 2nd SHIFTS

We are a world leader in the automotive instrumentation and lubrication industries. We now have available outstanding general factory positions. Choose your shift, and come to work at our headquarters facility at a fine starting salary with a complete benefit package. Please call for interview appointment:

GEORGE PIKE
883-6206

STEWART-WARNER CORPORATION
1826 Diversey Parkway
Chicago, Illinois 60614
An Equal Opportunity Employer M/F

EXPERIENCED SCREW MACHINE OPERATORS
Set-up and operate New Britain-Gridley, 6 Spindle Automatic Screw Machine.
NAGLE CHASE MFG. CO.
1810 N. Kilbourn
772-9364

JANITOR PART TIME
CALL 839-1000
SW SUBURB

MACHINE SHOP NIGHT SHIFT
Blanchard Grinder—Surface Grinder
Qualified applicants must read blueprints, do set ups and have tools. Benefits include excellent insurance program, profit sharing, night shift bonus and overtime.

LEMONT ENG.
7020 RIDGEWAY
Lincolnwood, Ill.
AUTOMOTIVE JOURNEYMAN, BODY SHOP
Experienced, top wages, excellent working conditions. Apply in person See Bruce in Service
NORWOOD PARK DODGE INC.
6333 Northwest Highway • Chicago
775-9600

SHIPPING CLERK/HELPER
Shipping and receiving. Full time. Full benefits. Call: ED SCOLA — POWER INSTRUMENTS, INC.
7352 N. Lawndale
Skokie 676-2300

★ Praca Męska STOLARZE

Do reperacji mebli potrzebni zdolni i pracowici mężczyźni.
587-8529 Po 6-jej Wieczorem

ROBOTNIK DO ZAKŁADÓW MIĘSNYCH
Ciężka Praca dla Silnego Mężczyzny
ACTIVE PROVISION CO.
4154 N. Kedzie

BUTCHER WANTED
Prefer Polish Speaking
Call: 235-5454
BAKER
All around. Good working conditions. Excellent location.
SCHROEDER'S BAKERY
5635 N. Lincoln/Chicago
LO 1-2707

★ Praca Męska

GENERAL MACHINE SHOP

Needs operators familiar with planers, milling machines, boring machines, engine lathe, drills etc. Also need machinery assemblers. Prefer men having own tools. Full time positions with a growing progressive company. Benefits include, pd. vacations, insurance, holidays. Excellent starting salary.

CALL JOE or BOB
421-5100

AUTOMATIC SCREW MACHINE OPERATOR
Set-up Man, Full time or Part Time
All Benefits and Profit Sharing
B&S EQUIPMENT
Call: TONY MIKUS
735-0122

SZLIFIERZ O.D.
Musi mieć doświadczenie w ustawianiu i operowaniu. Minimum 3 do 5 lat doświadczenia na maszynie do cylindrowego szlifowania. Trochę angielskiego konieczne. Północno-zachodnia część miasta.
Dzwonić 287-3623

DOŚWIADCZONEGO blacharza-malarza do warsztatu samochodowego.
3748 W. North Ave. 276-2590.

WAREHOUSE SHIPPING AND RECEIVING
We need warehouse man, fork lift drivers, packers and assemblers.
PEER BEARING CO.
870-3311 Ask For Mr. Berry

MACHINE OPERATORS

Immediate openings for individuals with some machine experience on our 2nd shift. Steady work, overtime, full benefits & night bonus.

Apply At:

Harrington & King
5655 W. Fillmore, Chgo.
626-1800

SPRING MAKERS FOUR SLIDE
We have permanent openings on our 1st and 2nd Shifts for experienced Four Slide Tool-makers, Set-up men, and Machine Operators.
We are a growing company offering congenial surroundings, top pay, overtime and benefits.
G. A. KEATS MFG. CO.
1235 Dodge Ave. Evanston
869-6117 or 869-3238

FACTORY
Need responsible help in our factory. Good working conditions.
Apply in Person
324 No. Bell
Chicago

MACHINISTS
Experienced machinists needed for our machine rebuilding department. Minimum 10 hours overtime. Excellent starting salary, benefits and advancement opportunity. Contact:
CATHY ZAJDLICZ 766-9000
PIONEER SCREW & NUT CO.
2700 York Rd., Elk Grove Village

Potrzebujemy Doświadczonych FREZERÓW

Z dobrą znajomością rysunków. Stała praca, liczne świadczenia. Proszę dzwonić i pytać o superintendenta:

766-0660

LIQUOR STORE MANAGER/CLERK
English Speaking
South Loop
251-9598

SPAWACZ
Maszyny zrobione na zamówienie. Fabryka na przedmieściu. Spawacz musi umieć czytać rysunki techniczne i posiadać własne narzędzia. Ustawianie i spawanie M.I.G. i Heliarc. Wymagane Trochę Angielskiego
Dzwonić: 671-1400
Lub Zgłaszać Sie Osobiście
STANDARD METAL PRODUCTS
3700 N. River Rd. • Franklin Park, Ill.

★ Praca Męska

MERCURY MARINE
HAS EXCELLENT OPENINGS FOR:
TOOLMAKERS
Fast growing company producing the World's number one Marine Products is looking for top firstclass toolmakers. Located in the small industrial community of Stillwater, Oklahoma. Offering top wages, benefits, advancement opportunity, vacation and working environment. For a personal interview in your city, call Collect, Chuck McLaughlin or Mike Butkus, 405-377-1200 or send resume to:
MERCURY MARINE
3003 N. Perkins Rd. Stillwater, Oklahoma 74074

Live and Work in Beautiful Houston, Texas
WE NEED UPSETTER OPERATORS
Forging Bolts and Nuts. Must Make Own Set-Up. Minimum 4 Years Experience Required. Must Relocate to Houston, Texas. Permanent Position. Top Wages, Overtime, Paid Vacations and Holidays. Uniform Furnished, Company Paid Profit Sharing Group Hospital and Life Insurance. Excellent opportunity to advance to a supervisory position. Please Write Or Call Collect
713-448-4321

BOLT MFG. CO., INC.
10202 Airline Dr., Houston Texas 77037

Potrzebni
MĘŻCZYZNI
JAKO STOLARZE DO ROBIEŃIA SZAFEK Z FORMAŁKI
Z Pewnym Doświadczeniem
Lub Nauczmy Zawodu
Praca stała, dobra zapłata i dużo innych świadczeń. Zgłoszenia osobiście tylko.

IMPERIAL KITCHEN and BATHS
8210 W. 47th Street
Lyons, Ill.
6 bloków od Harlem Ave.

AUTO MECHANIC
For foreign car agency, Palatine, Ill. Must be experienced. Top pay and benefits.
NORTHWEST SUBURB Call: 358-5750

KRAWIEC Do Przeróbek
Na Część Czasu
386-5234

WE WILL TRAIN
MAN in WOODWORKING and WAREHOUSE MANAGEMENT
Must speak English. Many company benefits.
COLUMBIA FURNITURE CO
2125 W. CHICAGO AVE.
Tel.: 276-8100

AUTOMATIC B&S AND INDEX SCREW MACHINE MAN
Set-up and operate. Must be experienced. Top wages. Benefits. Great shop to work in.
COMPLETE SCREW PRODUCTS CO.
631-7020

POTRZEBNY rzeźnik mówiący po angielsku. 4250 W. Division. 235-5454.

POTRZEBNY krawiec. Praca stała lub dorywcza. 446-2255 w ciągu dnia, 677-1183 wieczorem.

DO NAPIŚCIE i rysunków na dużych ciężarówkach. Również układy tych napisów. W ciągu dnia 666-6441, wieczorami 945-3417. Prosić o panią Smoluch.

Potrzebny RZEŹNIK
Do pracy w pełnym wymiarze godzin lub na kilka godzin w tygodniu.
Zgłosić się proszę:
1100 N. DAMEN AVE.

KRAWIEC
Musi umieć dopasowywać ubrania męskie i damskie. Również znać się na przeróbkach. Dobra lokalacja. Dobra zapłata. • DZWONIC 299-2700

STOLARZE i CIEŚLE
Potrzebni od Zaraz
Polska Firma
763-0220
Ubezpieczenie Szpitalne
Płatne Urlopy
i Inne Świadczenia

KRAWIEC
Doświadczony we wszelkiego rodzaju poprawkach (adjust.) męskich ubrań.
ERIC SALM
6141 N. Lincoln Ave., Chicago
IN 3-1133 Pytać o Franka

★ Praca Męska

KRAWIEC
Z Doświadczeniem, stała praca przez cały rok. Dobry zarobek.
RE 5-5667
STOCK AND DELIVERY MAN
Full time and must speak fluent English. Ask for Stephanie or Jerry.
KEYSTONE DRUG INC.
3326 N. Milwaukee Ave.
286-1711

MEBLE
Central Furniture
1348 MILWAUKEE
Polskie Kierownictwo
Zawładania, Ze
W OKRESIE JEŚNIENYM
CENY MEBLI "APPLIANCES"
ZOSTAŁY ZNIZONE.
OTO PARĘ PRZYKŁADÓW TEGO, ILE OSZCZĘDZICIE

Korzystając z Tych Tanioci.
Komplet mebli do bawialni włączając lampy ze stolikami.\$198
Komplety mebli do sypialni.\$125
Łóżka piętrowe "bunk" lub "Hollywood"\$58
Kanapa i fotel.\$140
Kanapa rozkładana do spania (polska wersja)\$99.95
Telewizja kolorowa.\$298
Materace.\$19.88
Komplety mebli do kuchni: stół i cztery krzesła "dinet set"\$95
Kuchnie gazowe (gas ranges)\$199
Łodówki lub zamrażacze (freezers)\$199
Z 6-ciu sztuk stylowe komplety do jadalni\$399
Materace z podstawą sprężynową pełnego rozmiaru\$95.00
Niemieckie szafkowe "stereotype players" (patefon-radio-magnetofon z kominkiem)\$399
Łatwe spłaty. Mówimy po polsku.
Otwarte w Poniedziałki, Czwartki i Piątki do 9 wieczór; we Wtorki, Srody i Soboty do 6 wieczór; w Niedziele od 12 do 5 po południu.
Zgłaszajcie się do polskiego kierownika p. WIKTORA KOSMACZEWSKIEGO
Tel. 486-7838

★ Rozmaite
JABŁKA, ziemia, farmy. Po 4-jej: 342-9741.

★ Przeprowadzki
ARTHUR MOVING & PACKING CO.
Polska doświadczona firma przeprowadzowa.
Nr. ILL. C.C. 43852 MC — C PRZEPROWADZKI TANIÓ, SOLIDNE i z GWARANCJĄ.
278-7898 oraz 276-8926
od 8-jej do 8-jej wieczorem.

Iwanski Moving Co. PRZEPROWADZKI
mieszkań, biur i sklepów.
Obsługujemy także porty.
Ill. C.C. 42754 MC — R-TEL 324-3322

Licencjonowana, ubezpieczona i doświadczona
POLSKA FIRMA PRZEWOZU MEBLI I TOWARÓW
CHICAGO MOVING CO.
Nr Licencji ILL. C.C. 47103 MC
Zrealizuje twoje zamówienie nawet w dniu zgłoszenia. Szybka, fachowa obsługa. Niskie ceny.
Tel.: 685-9114 lub 545-9854
od 8 rano do 10 wieczór

★ Kontraktorzy

WSZYSTKIE ODNOWY DOMÓW
SZYBKÓ — TANIÓ — SUMIENIE — FACHOWO
• ROBOTY CIEŚLERSKIE • OBICIA ALUMINIOWE I INNE • DACHY • SCHODY • OKNA • WERANDY • PIWNICE • KUCHNIE • ŁAZIENKI • DODATKOWE POKOJE • PUGOWANIE • MALOWANIE DOMÓW ZEWNĄTRZ I WEWNĄTRZ • ROBOTY GWARANTOWANE
Dzwonić Do Znanego Kontraktora
Mike Dragowicz 588-6535

CENY WZRASTAJĄ NAJLEPSZA OSZCZĘDNOŚĆ TO ZROBIĆ RAZ, A DOBRZE
Jako fachowcy wykonamy każdą małą czy dużą naprawę wewnątrz czy zewnątrz budynku najoszczędniej. Dzwoncie zaraz — zanim się rozpocznie pośpiech. Również w nagłych wypadkach.
General Contracting Co.
4146 W. Armitage
278-1525

★ Kanalizacja
WYKONUJĘ PRACĘ KANALIZACYJNE
wodociągowe, przepychanie kanałów i rur. Solidna robota. 24-godzinna obsługa. W razie złamania rur proszę dzwonić, a ja sprawdzę.
384-0582 Jędrzejczyk

★ Do Wynajęcia
SYPIALNIA dla kulturalnej pani. \$15 tygodniowo. Tel. 342-6896.
3½ ROOM modern apartment, 1 bedroom. Elderly couple preferred. 2nd floor. 261-1736.
5 POKOI, pierwsze. 4508 s. Honore. 376-2443 po 6-jej.
CZWORKA do wynajęcia. Jadwigowo. Dzwonit od 7 do 10 rano: 227-7281.
BOSWORTH and North Area. Apartment for rent: 6 rooms, wall to wall carpeting, just painted. Call: Danny — 539-6866.
3 UMEBLOWANE pokoje. Najchętniej dla jednej starszej osoby. 1644 w. Blackhawk.
4 ROOM Apartment heated. No pets. \$225. Security deposit. 298-5630 after 5 P.M.

6 Dużych Pokoi z 3 Sypialniami
Na 1 piętrze. Świeżo odnowione, centralnie ogrzewane oliwą. do wynajęcia pod adresem 2649 W. WALTON ST. Chicago, Ill. • Tel.: 278-1130

3 POKOJOWE mieszkanie, ogrzewane, umeblowane. 282-9041.

CICHA dzielnica — 4 pokoje, dywany od ściany do ściany, kuchnia lodówka. \$200. 4025 N. Kolmar.

DO WYNAJĘCIA
Piękne 5-cio pokojowe mieszkanie. Na 2-gim piętrze. Dla dorosłych tylko. Bez zwierząt. Okolica Jefferson Park. Tel. 286-6888

DO WYNAJĘCIA PIĘKNE 4½ POKOI
Ogrzewane, nieumeblowane. Okolica: Addison i Central Ave.
Dzwonić: 282-5441

OKOLICA: Fullerton-Rockwell. Nieumeblowane 3 i 2½ pokojowe mieszkania, obydwa z lodówkami i piecami. 1 blok do sklepów i środków komunikacji miejskiej. Dorosli tylko, bez zwierząt. Dzwonić: LO 1-5226 po angielsku, niemiecku lub jugosłowiańsku.

★ Poszukuje Mieszkania
POSZUKUJE mieszkania samodzielne, umeblowanego z wygodami. Dzwonić: 376-0322.
★ Zguby
SKRADZIONO 2 paszporty konsularne na nazwiska: Wanda Elżbieta Perkowska, i Sabina Genowefa Menke. Znalazca proszę dzwonić: 276-5059.

★ AUTO
Sprzedam 1975 MUSTANG II
Tel. 261-8918

★ Naprawa TV
TELEWIZORY KOLOROWE
naprawia
INZ. PAPROCKI
Dzwonić między 12:00 a 8:00 wiecz. 545-6667 — Gwarancja

★ Interesy
WĘDLIN. MASARNIA
Na Milwaukee Ave.
486-6363
BUDA REALTY

★ Kontraktorzy

★ Domy
3800 W. 57th St. NOWOCZESNY bungalow, z 2 łazienkami. 3 sypialnie. Duży pokój gościnny. Kuchnia połączona z jadalnią. 735-4569.

Północno-Zachodnie Chicago
Otwarty w Niedzielę 1-4:30 Ppł. 3322 N. Kilpatrick Ave. (4700 Zachód) 2 mieszkaniowy 1x5, 1x4 pokojowe mieszkanie. Pelen basement. Garaż z bocznym wjazdem. Ładny, czysty, dwu-rodzinny dom. Musi być sprzedany dzisiaj!
ACCENT REALTORS
Tel. 967-8950

CICERO BLISKO CERMAK RD.
3 mieszkania dochodowe. Cały murowany. Pelen wykonany basement. Kompletne odnowiony. Garaż na 2 auta. Trzeba zobaczyć! Dzwonić do
Russell Iwaniec
FUTURE REALTY • 795-5023

DWU-MIESZKANIOWY, murowany. 2227 N. Lawler. Nie przeskadzajcie lokatorom. 622-9559.

BY OWNER — EDISON PARK
Brick bungalow, 6 rooms, in exceptional condition. Separate dining room. Wood burning fireplace, modern bath and kitchen, dishwasher/disposal. Ideal in-law 3 room apartment 2nd floor, 2 car brick garage, auto. door opener. Convenient to schools, churches and all transportation.
763-6472

PARAFIA ŚW. FERDYNANDA
Przez Właściciela
5900 Zachód — 3400 Północ
6 pokojowy w stylu angielskim, murowany bungalow. Pelen wykonany, wykładany basement. Pelen strych, garaż na 1 auto. W \$80-kach.
Dzwonić 736-3399

6 POKOJOWY DREWNIANY
Pelen bezment i strych. Nowsze ogrzewanie i dach. W świetnym stanie. Garaż na 2 auta. Blisko 52 ulicy i Paulina. Dzwonić po angielsku w czasie tygodnia od 9-4:
967-3251

CENTRAL Park i Byron. Murowany, 2 mieszkania 5-tka i 6-tka. Oddzielne gazowe systemy ogrzewania. Centralne ochładzanie, dywany od ściany do ściany. Garaż na dwa auta. Wiele dodatków. Można objąć natychmiast. Cena około \$70,000. W celu umówienia dzwonić 286-5180. Pytać o Waltera.

PRZEZ właściciela. Luksusowy dom przy Belmont i Central Ave. Murowany, 5 sypialni. Dochodowe mieszkanie w bezmencie. Garaż na 2 samochody. Dom otwarty w sobotę i niedzielę od 1-jej do 6-jej. Cena w \$80-tce. 725-0078.

DIVERSEY I MILWAUKEE

4 i 5 dużych czystych pokoi. Piec i lodówka. Bardzo dobra komunikacja. \$170-\$210 czynsz. 725-7600 lub 276-7337

DES PLAINES
Otwarty w Niedzielę
Od 1-4 Po Południu
234 Anderson Terrace South
Śliczny murowany ranch. 6½ pokoi, 3 sypialnie, 1½ łazienki. Dobudowany garaż na 2 auta. Na dużej parceli 80x140 z ogrodzonym podwórkiem.
WAYCINDEN PARK
Cena Wywoławcza Wyższa \$80-tka
ACCENT REALTORS
Tel. 967-8950

UBIJMY INTERES!
Właściciel jest przeniesiony. Cały murowany bungalow. Musi być sprzedany. Ma 3 sypialnie, rozmiaru rodzinnego szafkowną kuchnię. Pelen bezment. Nowszy piec do ogrzewania. Oceniony w \$40-ach. Dzwonić do
Russell Iwaniec
FUTURE REALTY • 795-5023

BY OWNER
10 flat brick 2 story, all 4's. 5600 West — 4000 North. Gas, hot water. Excellent condition\$236,000
631-9143

★ Interesy
TAWERNA dobrze prosperująca i 7 pokojowe mieszkanie. 2025 N. Cicero. Sprzedam za \$55,000 lub zamienię na dom na północnym zachodzie. 282-7489 po 6-jej.
Sprzedam SKLEP WĘDLIN I DELIKATESÓW
Cena\$5,800
Tel. 545-8848 lub 736-8233

Dwaj Prokuratorzy z Cook Zajmą Się Sprawą

Przeciwko Mordercom Strażników z Więzienia
w Pontiac

Dwóch prokuratorów z powiatu Cook przydzielonych zostało do specjalnego zespołu prawników, którzy zajmować się będą przygotowaniem oskarżenia i procesu przeciwko więźniom z więzienia w Pontiac, oskarżonym o zamordowanie trzech tujejszych strażników podczas lipcowych rozruchów.

Dwaj prokuratorzy z Cook to Algis Baliunas i Thomas Breen, asystenci prokuratora stanowego. Na członków specjalnego zespołu mianował ich C. David Vogel, prokurator stanowy na powiat Livingston.

Vogel zwrócił się o pomoc do prawników z innego powiatu ponieważ sam nie ma dużego doświadczenia w sprawach kryminalnych. Jednakże sposób przeprowadzenia przez niego przesłuchań wśród więźniów w Pontiac przyjęty został przez ekspertów z wielkim uznaniem.

Baliunas występował jako oskarżyciel w sprawie przeciwko Patricji Colombo i Frankowi DeLuca. Jego końcowa mowa oskarżycielska uznana została za "znakomitą" i wielu członków ławy przysięgłych oświad-

czyło później reporterom, że wpłynęła ona na ich decyzję dotyczącą wyroku.

Breen, lat 31, mianowany został w ubiegłym miesiącu kierownikiem biura prokuratora stanowego d/s rozpraw sądowych w Daley Center. Poprzednio pełnił podobne obowiązki w Sądzie Kryminalnym. W ciągu pięciu lat pracy na stanowisku asystenta prokuratora stanowego zdobył reputację jednego z najlepszych prokuratorów. Najgłośniejszą sprawą, jaką się zajmował, była sprawa z kwietnia 1977 roku dotycząca oskarżenia Michaela Evensa o zgwałcenie i zamordowanie 9-letniej Lisy Cabasa.

Sprawa zaangażowania Baliunasa i Breena przez prokuratora z powiatu Livingston rozważana była już od ponad miesiąca. W tym czasie otrzymali oni raporty dotyczące postępów dochodzeń w Pontiac.

Władze powiatu Livingston nie podały jeszcze do wiadomości publicznej nazwisk więźniów oskarżonych o zamordowanie strażników więziennych.

Groźba Bojkotu Wpłynęła Na Zmianę Decyzji Rady Szkolnej

Zagroźona groźbą bojkotu ze strony uczniów szkoły średniej Julian, Chicagowska Rada Szkolna postanowiła w środę naprawić pewne uchybienia, jakie miały miejsce w zakresie realizacji planu desegregacyjnego nauczycieli.

Gdy dwóch czarnych nauczycieli przeniesiono ze szkoły Julian we wrześniu br. — w ramach desegregacyjnego — 200 uczniów pozostało bez instruktorów posiadających kwalifikacje w zakresie wykładania przedmiotów obejmujących tematykę lokalno-społeczną.

W środę uczniowie zagrozili bojkotem lekcji, a rodzice udali się do głównej siedziby Rady Szkolnej, przy 228 N. La Salle, celem złożenia skargi. Pod wieczór, dwaj przeniesieni nauczyciele, zostali z powrotem przeniesieni do szkoły Julian.

Dwaj czarni nauczyciele wykładali technikę organizowania słuchowisk radiowych i telewizyjnych oraz teatrologie. Szkoła średnia Julian mie-

ści się pod adresem 10330 S. Elizabeth. We wrześniu przydzielono ich do innych szkół, albowiem szkoła Julian, do której uczęszczała przeważnie młodzież murzyńska, posiadała nadmierną ilość czarnych nauczycieli. Ten stan rzeczy nie był zgodny z ogólnymi wytycznymi, zarysowanymi przez plan desegregacyjny.

W wyniku przeniesienia we wrześniu obu czarnych nauczycieli do innych szkół, szkoła Julian pozostała bez kwalifikowanych sił, które mogłyby wykładać te przedmioty. Przez pierwsze sześć tygodni br. szkolnego, kursy te prowadzone były przez zastępcze siły nauczycielskie, nie posiadające odpowiedniego przygotowania.

W miejscowości podmiejskiej Glenwood, Dystrykt szkolny nr 167, szkoły pozostały w środę nieczynne, gdy na strajk wyszło 80 spośród ogólnej liczby 87 nauczycieli. Wskutek tego 1,780 uczniów musiało pozostać w domach.

Pomoc Szpitalna w Nagłych Wypadkach Na Terenie Chicago

Według oceny grupy lekarzy działających na terenie Chicago pomoc szpitalna w nagłych wypadkach nie zawsze jest na odpowiednim poziomie.

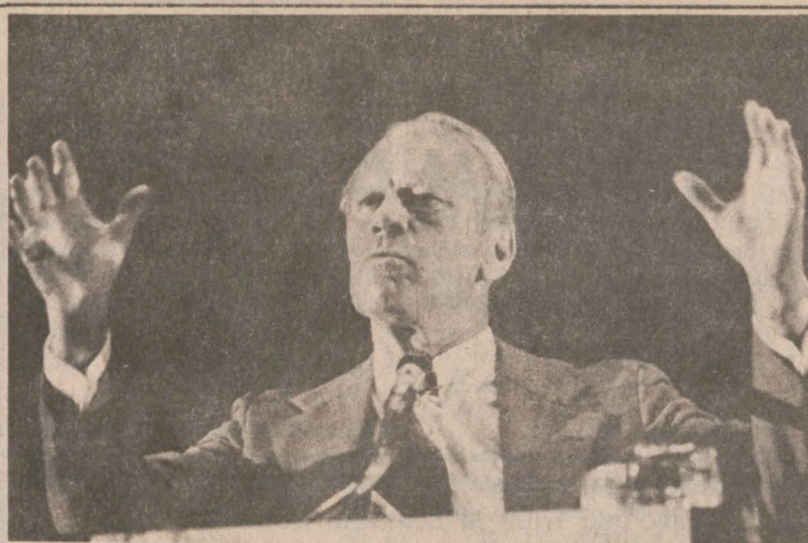
Zasadą w razie nagłego wypadku jest przewożenie rannego do najbliższego szpitala. Problem polega jednak na tym, że szpital wybrany według tej zasady nie zawsze dysponuje odpowiednim sprzętem — nie zawsze więc możliwa jest pomoc, a co więcej — przewiezienie pacjenta do innego, właściwego szpitala często bywa spóźnione w wyniku braku dostatecznych informacji co do możliwości udzielenia pomocy rannemu.

Ustalono, że 20-30 procent pacjentów, którzy są ciężko ranni, ale pomoc dla nich może być skuteczna — umiera niepotrzebnie — tylko dlatego, że szpital, do którego ich przewieziono nie dysponuje odpowiednim sprzętem, by można im było udzielić pomocy.

Usiłowania, aby scentralizować pomoc szpitalną w nagłych wypadkach napotykały na trudności ze strony szpitali. Wiąże się to ze stratami na tle prestiżowym — centralizacja pozbawiłaby wiele szpitali znaczenia. Mniejszy napływ pacjentów spowodowałby również poważne straty materialne.

Najlepszy sprzęt znajduje się w szpitalach, do których skierowuje się największą liczbę pacjentów. Dobra opieka lekarska możliwa jest dzięki szerokiej praktyce lekarskiej, którą zdobywają lekarze w trakcie leczenia dużej ilości pacjentów.

Lekarze, którzy przeprowadzili analizę sytuacji w szpitalach pod kątem skuteczności pomocy w nagłych wypadkach stwierdzili, że tylko ścisła współpraca lekarzy, przedstawicieli administracji i planistów może przyczynić się do poprawy sytuacji.



BYŁY PREZYDENT Gerald Ford przemawia na przyjęciu Partii Republikańskiej w Des Moines, Iowa. (UPI)

Jaime Herrera Nevarez Aresztowany w Meksyku

Federalny urząd zajmujący się zwalczaniem narkotyków, podał w środę do wiadomości, iż na terenie Meksyku ujęty został Jaime Herrera Nevarez, herszt posiadający swą główną kwaterę w Chicago szajki zajmującej się przemytem narkotyków.

Jak podają do wiadomości tutejsze władze, Herrera został aresztowany we wtorek w miejscowości Guadalajara przez federalną policję meksykańską i przewieziony do więzienia w stolicy Meksyku.

Był on poszukiwany przez władze meksykańskie począwszy od listopada br. Wówczas to wydano nakaz aresztowania go za trudnienie się przemytem narkotyków.

Uciekli Przed Wyrokiem

Rodzice oskarżeni o znęcanie się nad dziećmi skazani zostali zaocznie na 3 lata pozbawienia wolności. Uciekli jednak przed rozstrzygnięciem wyroku do Kanady. Policja Kanadyjska stwierdziła, że została powiadomiona o ucieczce 15 minut po przekroczeniu przez nich granicy.

Zastrzelono Policjanta

24 letni policjant, którego nazwiska dotąd nie ujawniono, został zastrzelony dziś rano podczas napadu. Policja prowadzi śledztwo przeciw zatrzymanym przestępcom.

Protest Krakowskich Studentów

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

pieki, która w ciągu ub. weekendu aresztowała najwybitniejszych działaczy ruchu.

Spotkanie polsko-czechosłowackie miało się odbyć w Karkonoszach na bieżącej wzdłuż granicy szlaku turystycznej, normalnie dostępnej turystom obu krajów bez potrzeby posiadania wiz lub przepustek.

Ale bezpieki obu krajów dowiedziały się w jakiś sposób o zamierzonym trzecim z kolei spotkaniu i dokonały po obu stronach granicy licznych aresztowań.

Polacy — Adam Michnik, Piotr Naimski i Jan Lipiński zostali już zwolnieni. Spośród Czechów i Słowaków aresztowano dra Jaroslava Sabatę, którego pobito, robotnika Jirze Bednara, psychologa Jirze Nemece i studenta Tomasza Petriwego.

Obława po stronie czechosłowackiej była przeprowadzona na wielką skalę.

Sesja Kongresu Dobiega Końca

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

strzygnięcia innych.

Między innymi, w dzisiejszym spotkaniu w Białym Domu wezmą udział sen. Russell Long (D-La.), przewodniczący senackiego Komitetu Finansów, oraz kongr. Al Ullman (D-Ore.), przewodniczący Komitetu Środków i Sposobów przy Izbie Niższej. W spotkaniu, które w głównej mierze będzie poświęcone sprawie redukcji podatkowych, ma wziąć także udział sekretarz Departamentu Skarbu Michael Blumenthal.

W Senacie powstał komitet specjalny, w którego skład wchodzi zarówno popierający jak i będący w opozycji do projektu Humphreya-Hawkinsa. Komitet stara się naprzędcie opracować kompromisową wersję "billu", możliwą do przyjęcia przez obie strony.

Wśród innych wniosków oczekujących decyzji jednej lub też obu izb Kongresu jest propozycja legalnego podsłuchu elektronicznego na terenie USA w operacjach wywiadowczych, wniosek wymagający od agencji fe-

Aresztowanie Herrery, uważanego ogólnie za czołowego asa największej istniejącej na terenie USA organizacji trudniącej się przemytem narkotyków — będzie mieć z pewnością poważne konsekwencje na działalność tej szajki, która specjalizuje się w szmuglowaniu heroiny z Meksyku do Stanów Zjednoczonych.

Warescie Herrera trzymany jest — podobno — bez prawa złożenia kaucji. Jak stwierdził jednakże Vernon D. Meyer, regionalny dyrektor chicagoskiego biura DEA, najwyższa kara, jaką otrzymać może Herrera w Meksyku, wynosi zaledwie sześć lat pobytu w więzieniu. Władze amerykańskie nie zdołały wnieść oskarżenia przeciw aresztowanemu hersztowi szajki.

Meyer powiedział, że władze w dalszym ciągu starają się ustalić, gdzie Herrera spędził jedenaście miesięcy czasu pomiędzy momentem postawienia go w stan oskarżenia, a aresztowaniem. Biuro trudniące się zwalczaniem narkotyków (DEA) nie wie, czy Herrera przebywał w ogóle w tym czasie na terenie Stanów Zjednoczonych.

Aresztowanie herszta szajki przypisać należy w pierwszym rzędzie — zdaniem Meyer'a — coraz silniejszym naciskom wywieranym przez władze meksykańskie na czynniki lokalne, tępiące przemyt narkotyków.

Wziął w niej udział kilkudziesięciu policjantów i agentów bezpieki. Mimo to trzem wolnościowcom — pisarzowi Vaclavowi Havelowi, aktorowi Pavlowi Landovskiemu i Rudolfowi Battekiwi udało się uniknąć aresztowania.

Czterech aresztowanych przewieziono do komisariatu w Pec. Dr Jaroslav Sabata wciąż tam przebywa, o ile nie został przewieziony do więzienia w innym mieście. Pozostałych aresztowanych zwolniono po wielogodzinnych przesłuchaniach, przy czym najdłużej, bo przeszło 50 godzin, był przetrzymywany Petriwy.

W Pradze dramaturg Vaclav Havel, który w zeszłym roku został za działalność wolnościową skazany na 14 miesięcy więzienia w zawieszeniu, złożył oświadczenie, że cała akcja milicji i agentów bezpieki na granicy została przeprowadzona ze szczególną brutalnością. Obławę określił jako nielegalne pogwałcenie osobistej wolności obywateli CSRS.

Kłopotliwy Zaszczyt

Miami (UPI) — Posiadające tutaj siedzibę Inter-American Press Association przyznało swoje najwyższe wyróżnienie dziennikarskie pracownikom prasy argentyńskiej, w uznaniu jej wysiłków i osiągnięć pomimo surowych represji ze strony rządu. Przedstawiciele argentyńscy odmówili przyjęcia honorowego wyróżnienia z obawy przed rozpętnaniem nowej akcji przeciwko dziennikarstwu i reporterom w kraju przez aparat państwowy.

Powracający ze specjalnej misji delegacji IAPA stwierdzili przy okazji, że cenzura prasy istnieje w Peru i Chile, gdzie wydawnictwa często działają pod groźbą reżimów.

Pracownicy Miejscy Nie Zjawią Się Na Rozprawie

Zgodnie z Radami Swoich Adwokatów

Grupa inspektorów urzędów elektrycznych — pracowników Wydziału Budownictwa Miejskiego nie zjawi się na rozprawie w sądzie federalnym. Sąd prowadzi przeciw nim rozprawę w związku z oskarżeniem o przyjmowanie łapówek. Decyzja inspektorów zgodna jest z radami, jakie otrzymali od swoich obrońców. Wysłali oni jedynie listy do przewodniczącego sądu z wyjaśnieniem, że nie zamierzają uczestniczyć w rozprawie, gdyż ich obecność może być wykorzystana przeciwko nim.

Proces przeciw inspektorom rozpoczął się w 1975 roku. Obecna reakcja ze strony oskarżonych jest pierwszym wyraźnym zwrotem w przebiegu procesu.

Przedstawiciele władz miejskich odmówili komentarzy na temat akcji podjętej przez oskarżonych. Nie skomentowała również przesłanych listów strona oskarżająca.

Wielu przedsiębiorców, którzy byli zmuszeni do płacenia łapówek wezwanych zostało przez sąd w celu udzielenia wyjaśnień. Zebrano rów-

nież wiele dokumentów dotyczących sprawy — zarówno z archiwów miejskich jak i z kartotek przedsiębiorców. Wielu przedsiębiorców, którzy zmuszeni byli do płacenia łapówek współpracuje z władzami w celu przedstawienia dokładnych informacji na temat łapówek.

Łapówki płacone przez przedsiębiorców wynosiły od kilku do 100 dolarów. Płacone były w wypadku stwierdzenia przez inspektorów niezgodności z przepisami budowlanymi prac wykonanych przez przedsiębiorców. Zdarzało się często, że różnice były nieznaczne, ale jedynie od decyzji inspektora zależało jak zostaną zinterpretowane. Inspektor decydował również o przyjęciu bądź odrzuceniu prac. Prace nie mogły być uznane za zakończone bez podpisu inspektora pod odpowiednim dokumentem.

Marihuana Może Być Lekarstwem

Lekarze coraz częściej zaczynają stosować marihuanę w leczeniu schorzeń układu oddechowego, epilepsji i innych chorób — rzecz jasna nie w taki sposób jak robią to narkomani. Chodzi tu w zasadzie o składniki pochodne marihuany otrzymywane drogą analiz chemicznych. Lekarstwa wyprodukowane tą drogą podawane są chorym doustnie.

Raporty Na Tematy Rasowe

Każde przedsiębiorstwo współpracujące z RTA i zarabiające więcej niż 50,000 dolarów będzie musiało zdać raporty na temat liczby zatrudnionych pracowników reprezentujących różne rasy. Raporty mają zapewnić zgodność polityki personalnej RTA z wymaganiami federalnymi.

Uznany Winnym Morderstwa

Sąd uznał winnym Michaela Ballsa oskarżonego o dokonanie morderstwa. Zamordował on 30 listopada 1976 roku Dolores Silvestri, lat 47. Obrońcy starali się udowodnić, że dokonał on morderstwa na zlecenie męża ofiary, który miał rzekomo zapłacić Ballslowi 1,500 dolarów.

Kolejny Napad Na Inspektora Sekretarza Stanowego

Ostatnio miały miejsce w Chicago i jego okolicy trzy zamachy na inspektorów Secretary of State, pracujących w dziale do spraw kradzieży samochodów.

W środę o godzinie 2-ej w nocy podpalono samochód, którym jeździł Marion Vrtik, inspektor z chicagoskiego oddziału Secretary of State zajmującego się kradzieżami samochodów. Pojazd podpalony został w chwilę po tym jak Vrtik wrócił z pracy do domu. Wypadek miał miejsce przed budynkiem apartamentowym w Bervyn.

We wtorek o godzinie 11 przed południem ostrzelano mieszkanie innego inspektora, Michaela Cabb'a. Na początku lipca pod schodami prowadzącymi do tylnego wyjścia w domu inspektora Vladimira Ivkovicha podłożono bombę.

Sekretarz stanowy, Alan Dixon, uznał te akty przemocy za rodzaj "ostrzeżenia" ze strony członków organizacji przestępczych zajmujących się bardzo popłatnym handlem częściami samochodowymi ze skradzionych samochodów.

Vrtik powiedział policji, że w chwilę po powrocie do domu usłyszał dzwonek do drzwi. Nie widział jednak nikogo ani pod swoimi drzwiami ani w pobliżu domu, ale kiedy otworzył drzwi spostrzegł, że samochód, którym przed chwilą przyjechał, stoi w płomieniach. Na miejsce wypadku natychmiast zjawili się straż pożarna. Ogień zniszczył wnętrze pojazdu.

Śmierć w Katastrofie Samolotowej

John T. Martinson, lat 23, z Lansing w Illinois i Roscoe J. Trainor z Indiana zginęli w katastrofie samolotowej. Wrak samolotu i zwłoki dwóch mężczyzn znaleziono w środę w pobliżu Baraboo, Wis. Farmer z tej okolicy zeznał, że we wtorek w nocy słyszał warkot nisko lecącego samolotu. Następnie wydawało mu się, że silniki samolotu uciły. Po chwili rozległ się głośny huk — samolot rozbił się w pobliskim lesie. Przyczyną katastrofy bada specjalna komisja.

Rodzice Skazani Na Więzienie

Rodzice 3-letniej Tiny McCord, która została śmiertelnie pobita w zastępczym domu rodzinnym, skazani zostali w środę na trzy lata więzienia za zaniedbanie obowiązków rodzicielskich.

Gerald i Gloria McCord ukarani zostali także grzywną pieniężną w wysokości 450 dolarów. Sąd wydał nakaz aresztowania McCordów, którzy nie stawili się na środową rozprawę.

Pamiętaj, że wobec zmuszenia narodu polskiego do milczenia, "Dz. Związkowy" jest jego wolnym głosem.



WATYKAN. — Widok ogólny Sali Bolońskiej podczas spotkania kardynałów, którzy przygotowują kolejne konklawe. (UPI)